



**TRIBUNAL DE JUSTIÇA
ESTADO DO RIO GRANDE DO SUL**

Porto Alegre – Abril de 2005

R585m

Rio Grande do Sul. Tribunal de Justiça. Departamento de Taquigrafia e Estenotipia.

Manual de Linguagem Jurídico-Judiciária / Departamento de Taquigrafia e Estenotipia. – 5ª ed. rev. ampl. e com nova formatação – Porto Alegre : Departamento de Artes Gráficas, 2005.

1. Linguagem jurídica – Abreviaturas 2. Linguagem jurídica – Estrangeirismos 3. Linguagem jurídica – Expressões – Padronização 4. Linguagem jurídica – Termos técnicos – Padronização 5. Linguagem jurídica – Siglas I. Título.

CDU 340.113(035)

Catálogo na fonte elaborada pela Biblioteca do TJRS

Supervisão Administrativa:

*Desembargador Jaime Piterman,
2ª Vice-Presidente do Tribunal de Justiça do Estado.*

Supervisão Técnica:

Prof. Adalberto J. Kaspariy

Colaboração:

*Anelise Klein – Departamento de Taquigrafia e Estenotipia
Ester Motta Vivian – Departamento de Taquigrafia e Estenotipia
José Ângelo Marchiori – Assessoria de Gabinete
Liane de V. Daubermann – Departamento de Taquigrafia e Estenotipia
Lúcia Aiquel – Departamento de Biblioteca
Marco Antônio Maciel da Silva – Departamento de Artes Gráficas
Maria Inês Ely Silveira – Departamento de Taquigrafia e Estenotipia
Mary Biancamano – Memorial do Judiciário
Renato Kerbes – Departamento de Taquigrafia e Estenotipia
Rosane Kern – Secretaria de Câmara
Saleti B. Medeiros – Departamento de Taquigrafia e Estenotipia*

Projeto Gráfico e Editoração:

Luiz Fernando Franken Sardo – Departamento de Artes Gráficas

Capa:

*Afresco “A Criação do Homem”, de Michelangelo.
Capela Sistina, Vaticano, 1510.*

Arte da Capa:

Paulo Guilherme de Vargas Marques – Departamento de Artes Gráficas

Impressão:

Departamento de Artes Gráficas

Este Manual pode ser encontrado em <http://www.tjrs.gov.br/docs/manuais/manuais.html>
ou <http://www.tjrs.gov.br/setores/taquigrafia/index.html>

Envie suas sugestões e/ou dúvidas para taquirevisao@tj.rs.gov.br

SUMÁRIO

Apresentação	7
Padronizações	13
Estrangeirismos	91
Abreviaturas, Siglas e Símbolos	141
Abreviaturas e Siglas na Nomenclatura dos Feitos	179
Obras Consultadas	183

APRESENTAÇÃO

Poucas são as áreas do conhecimento que prescindem de uma boa formação cultural e lingüística. No caso do intérprete e aplicador do Direito, o emprego correto das palavras e das expressões representa um caminho seguro para as soluções exigidas pelo sistema.

O presente MANUAL DE LINGUAGEM JURÍDICO-JUDICIÁRIA busca enriquecer a cultura do operador do Direito com a exposição de conceitos e com o esclarecimento da terminologia legal e convencional que se cristalizou na evolução da história.

Considerando que numerosas discussões surgem de mal-entendidos sobre o sentido dos vocábulos, não será uma das missões do jurista unificar o seu emprego?

Se é verdade que a linguagem é um instrumento capital para o pensamento, resulta dessa evidência a necessidade de fixar os termos com exatidão a fim de evitar desacordos e conflitos.

Nesse diapasão, compreende-se a afirmação de HENRI CAPITANT no seu "VOCABULÁRIO JURÍDICO": "O homem vive em uma atmosfera jurídica; a trama da vida social está feita com relações de direito. É indispensável, pois, conhecer o sentido das palavras que constituem a sua linguagem".

Por outro lado, a utilização da linguagem como instrumento ou elemento de classificação não afasta as suas possibilidades de uso como ciência e interpretação.

O idioma jurídico vem-se renovando com as influências interculturais que provocam mudanças nos métodos, nas tradições e nos estilos de pensamento.

Daí por que é louvável a atitude dos que se voltam à pesquisa e acolhem os neologismos como representativos de novas formas de expressão e símbolos e conquistas conceituais mais amplas e profundas.

Desembargador **Jaime Piterman**

ABREVIATURAS USADAS NESTE MANUAL

adj. – adjetivo

adv. – advérbio

al. – alemão

arc. – arcaico

esp. – espanhol

estrang. – estrangeirismo

ex. – exemplo(s)

fig. – figurado

fr. – francês

ingl. – inglês

ital. – italiano

lat. – latim

lit. – literatura

loc. – locução

loc. conj. – locução conjuntiva

obs. – observação

o. d. – objeto direto

o. i. – objeto indireto

p. ex. – por exemplo

p. ext. – por extensão

pl. – plural

port. – português

sing. – singular

subst. – substantivo

subst. fem. – substantivo feminino

subst. masc. – substantivo masculino

var. – variação

v. – verbo

v. def. – verbo defectivo

v. t. d. – verbo transitivo direto

v. t. i. – verbo transitivo indireto

à baila janeiro

caixa-d'água

bacharel

daí por que

quando mais não seja

garagem

PADRONIZAÇÕES

ilidir

face a, em face de

habeas-córpus

lacerocotuso

MM. Juízo

na medida em que

A

- **à baila, à balha** – nas expressões *vir à baila* (vir a propósito, fazer-se lembrado oportunamente); *estar* ou *andar na baila* (ser chamado ou citado frequentemente); *chamar à baila* (fazer que se manifeste, provocar)
- **abaixo-assinado** = o documento
- **abaixo assinado** = a pessoa
- **â-bê-cê** – abecedário
- **abril (abr.)** – (USAR inicial minúscula)
- **ab-rogar** = revogar totalmente
- **Ação Direta de Inconstitucionalidade – ADIn**; partes: proponente / requerido(a) – reqdo.(a.)
- **ação monitória** – ação para, de forma sumária, sem oposição de embargos, obter mandado para pagamento de soma em dinheiro, entrega de coisa fungível, etc.
- **ação rescisória** – partes: autor(a) – A. / réu – R. / interessado(a)
- **a cerca de** – distância aproximada, tempo aproximado (faltando mais ou menos...) (ver *há cerca de*)
- **acerca de** – sobre, a respeito de (ver *há cerca de*)
- **acerto** = ato de acertar (ver *asserto*)

- **acidentes geográficos** – Com inicial minúscula, mesmo que seguidos do respectivo nome próprio, exceto quando a designação do acidente fizer parte de substantivo próprio. (ex.: rio Guaíba, lagoa Mirim, ilha de Fernando de Noronha; mas Ilhas Cayman)
- **acórdão** – decisão colegiada
- **acostar algo a** = juntar, anexar algo a
- **à custa de**
- **adequar** – o verbo adequar segue a conjugação de averiguar (adequê, adequemos, adequa, adequo, adequem, etc.)
- **a destempo** – fora de prazo (NUNCA usar desatempadamente); (ver *atempar*)
- **Administração Direta e Indireta** – quando se refere às instituições
- **administração direta e indireta** – quando forem formas de administração
- **admonitória** – audiência de advertência ao réu das condições do *sursis*
- **a domicílio** – com verbo com idéia de movimento (ex.: levar a domicílio, ir a domicílio); (ver *em domicílio*)
- **adredemente** – (NUNCA usar)
- **ad-rogar** – adotar ou tomar por adoção (pessoa de maior idade)
- **advocacia-geral**
- **advogado-geral**
- **à evidência** (ver *a toda a evidência*)
- **a expensas de**
- **aficionado** – (NÃO existe aficcionado)
- **afim** – parente por afinidade, parecido, semelhante
- **a fim de** = para
- **afinal** = por fim, finalmente, em resumo, em conclusão

- **a final** = no término, no final, ao termo
- **afrontar** (v. t. d.)
- **agosto (ago.)** – (USAR inicial minúscula)
- **agravo** – partes: agravante – agte./ agravado(a) – agdo.(a.) / agravante-agravado(a) / co-réu / co-ré / interessado(a) / vítima
- **agravo de instrumento**
- **agravo do agravo**
- **agravo em execução**
- **agravo regimental**
- **agravo retido**
- **Agravos** são interpostos.
- **à guisa de** – à maneira de, ao modo de
- **a instâncias de** – por insistência de
- **al** – abreviação de *aliud* (outra coisa, coisa diversa); (ex.: Se por al não estiver preso...)
- **Álbum Imobiliário** – livro de registro imobiliário
- **além-fronteiras**
- **além-mar**
- **aluguel, aluguer** – ambas as formas estão corretas (pl.: alugueres, alugueís)
- **a lume** (subst. masc.) – nas expressões *trazer a lume* (tornar patente; mostrar); *vir a lume* (ser publicado); *dar a lume* (publicar)
- **à luz** (subst. fem.)
- **à mão armada**
- **ambos os, ambas as** – seguidos de substantivo, sempre acompanhados de artigo

- **à medida que** = conforme, enquanto, ao passo que (ver *na medida em que*)
- **à mercê de** = ao sabor de, sob a dependência de (ver *mercê de*)
- **amor-próprio**
- **anatocismo** – juros sobre juros
- **a nível de** – (NÃO existe em português; ver *em nível de*)
- **ano-base** – pl.: anos-base(s)
- **ano-novo**
- **ano 2000** – (sem ponto no milhar); (ver *00*)
- **ante o exposto** – e não *ante ao exposto*
- **antiguidade** – forma atual, sem trema
- **antiMaluf, antimalufista**
- **ao encontro de** = a favor de, em benefício de, para junto de (ver *de encontro a*)
- **ao invés de** = idéia de oposição, contrariedade (ver *em vez de*)
- **aonde** – ex.: Aonde vais? (ver *onde; donde*)
- **ao revés** = ao invés
- **ao par** = referente a taxas de câmbio e mercado de ações
- **a par** = ciente, informado
- **apart-hotel; apart-hotéis**
- **a partir de** – deve ser empregado preferencialmente no sentido temporal
- **apelação** – partes: apelante – apte. / apelado(a) – apdo.(a.) / interessado(a) / apelante-apelado(a) / apelante-recorrido(a) adesivo(a) / apresentante / recorrente adesivo(a)-apelado(a) / curador(a) ao vínculo / curador(a) à lide / apelante-recorrente adesivo(a) / apelado(a)-recorrido(a) adesivo(a) / apelante-recorrido(a) adesivo(a)-apelado(a) / apelante-recorrente adesivo(a)-apelado(a)-recorrido(a) adesivo(a) / recorrente – recte. adesivo(a) / recorrido(a) – recdo.(a.) adesivo(a) / curador(a) especial

- **apelação cível**
- **apelação-crime**
- **apelação em reexame necessário**
- **apelo acusatório** – (NUNCA usar; substituir por *apelo de acusação*)
- **apelo ministerial** – (NUNCA usar; substituir por *apelo do MP*)
- **apenar, apenação, apenamento** – (ver *penalizar*)
- **aperceber-se** = preparar-se (forma preferível)
- **a ponto de** = na iminência
- **ao ponto de** – ex.: Chega-se ao ponto de equilíbrio...
- **apócrifo** – não-autêntico (Não pode ser usado para não-assinado.)
- **apóstrofe** = figura literária, chamamento
- **apóstrofo** = sinal gráfico (')
- **a princípio** = no início (sentido cronológico) (ver *em princípio*)
- **ar-condicionado; ares-condicionados** – o(s) aparelho(s)
- **ar condicionado** – o ar
- **a respeito de** – O emprego de *a respeito* (sem complemento) no lugar de *a respeito de* não é recomendável, uma vez que se trata de anglicismo.
- **aresto** – decisão judicial não-suscetível de reforma, proferida por tribunal superior
- **arresto** = a penhora, o embargo
- **argüir** – (argüido, argüem, argüí, argüia, argüível, argüíssemos, argüíeis)
- **arte-final**
- **arte-finalista**
- **artigos** – são indicados por numerais ordinais do primeiro ao nono e por numerais cardinais do décimo em diante

- **à(s), da(s), na(s) folha(s) / página(s)** – ex.: Conforme se apreende das fls. 05 e 06 dos autos. (folha determinada); ex.: Leu o relatório de folhas. (folha indeterminada)
- **a seu talante** – a sua vontade
- **Assembléia Geral** = órgão da entidade
- **assembléia geral** = forma de reunião
- **assente** = resolvido
- **asserto** = assertiva (ver *acerto*)
- **assisado** – ajuizado, prudente
- **assistência judiciária gratuita** – **AJG**; partes: requerente – reqte. / requerido(a) – reqdo.(a.) / interessado(a)
- **assistir** (v. t. d.) = auxiliar (preferencialmente)
- **assistir a** (v. t. i.) = presenciar, ver
- **até / até a** – ex.: Até as / às 18 horas, ele chegará.
- **atempar** = marcar prazo (NUNCA usar atempadamente e desatempadamente); (ver *tempestivo*)
- **atividade-fim**
- **atividade-meio**
- **à-toa** = irrefletido, inútil, vil
- **à toa** = sem destino
- **a toda a evidência** – (ver *à evidência*)
- **através de** = transpassar (traspassar, trespassar) de lado a lado; no decorrer de (NUNCA usar no sentido de meio ou instrumento; substituir por *por intermédio de* – para pessoas; *por meio de, mediante, por*)
- **atributivo**
- **audiodigital**

- **Augusta Corte**
- **Augusto Pretório** = Supremo Tribunal Federal
- **autarquia-ré**
- **(a) autópsia**
- **autor-apelante**
- **autor-reconvinte**
- **auxiliar-de-ensino**
- **ávaro** = designação de um povo bárbaro
- **avaro** = avarento, sovina
- **a venda, à venda** – ambas as formas estão corretas
- **aviso-prévio** – comunicação de rescisão de contrato de trabalho
- **a vista, à vista** – ambas as formas estão corretas
- **à-vontade** (subst.)
- **à vontade** (loc.) – ficar à vontade, etc.

B

- **bacharel (b.^{el} / bel.), bacharela (bel.^a / bela.), bacharéis (b.^{éis} / béis.)**
- **Bagé**
- **bairro** – Escreve-se com minúscula mesmo quando seguido do nome próprio (ex. bairro Menino Deus).
- **bajeense**
- **balança de Têmis** – Têmis, deusa da justiça, era representada com uma balança na mão.
- **bate-boca** = discussão, contenda
- **bê-á-bá** – forma figurada de designar os rudimentos de uma ciência ou arte; alfabeto, abecedário
- **bel-prazer** = vontade própria, talante, arbítrio (na expressão *a seu bel-prazer*)
- **Beltrano de Tal** – (com iniciais maiúsculas; ver *Fulano de Tal*)
- **bem-meio** – [pl.: bens-meio (melhor forma) ou bens-meios]
- **bíduo** = o espaço de dois dias
- **bimensal** = duas vezes ao mês
- **bimestral** = de dois em dois meses
- **biopsia, biópsia**

- **biotipo, biótipo**
- **boa-fé** = sinceridade, lisura; ausência de intenção dolosa
- **boa vontade**
- **boas-festas**
- **boas-vindas**
- **(o) bom-senso**
- **Braille** – o educador
- **braile** – o sistema

C

- **caixa-d'água**
- **caixa-dois**
- **caixa-forte**
- **caixa-preta**
- **Câmara de Férias Cível**
- **Câmara de Férias Criminal**
- **canoa policial** – saída de dois ou mais agentes da Polícia, sob as ordens de um Delegado, para efetuar diligências em lugar preestabelecido
- **Capital** – uso determinado
- **capital** – uso genérico
- **capítulo I, II... (cap. I, II)**
- **cardiorrespiratório**
- **cargo ou função do serviço público** – iniciais maiúsculas, para realçar o cargo ou a função (ex.: Escrivão, Oficial de Justiça, Oficial Superior Judiciário, Juiz de Direito, etc.)
- **Carta Adjetiva** = Estatuto Adjetivo; qualquer código de processo
- **Carta Magna** = Constituição Federal
- **Cartório** = órgão determinado

- **cartório** = uso genérico
- **Casa** – inicial maiúscula quando em substituição ao nome da entidade
- **casa** – sentido genérico
- **causa militar** – causa submetida à jurisdição militar
- **cavalo-de-batalha** – embaraço, complicação; razão de ser, bandeira
- **cediço** – sabido de todos
- **CEP 90040-000** – (sem ponto no milhar)
- **cerca de** – aproximadamente (ver *há cerca de, acerca de, a cerca de*)
- **chamar a atenção** (com artigo)
- **chassi** – [ver *chassis* (estrang.)]
- **chegar a** – e não *chegar em*
- **chove-não-molha** – coisa ou situação que não vai para diante nem para trás
- **cientificar** – cientificar alguém de algo
- **Cláusula Segunda, Cláusula 2ª**, etc.– (Escreve-se, nos documentos oficiais, com inicial maiúscula a palavra cláusula, quando numerada.)
- **Código brasileiro, Código italiano, Código alemão**, etc.
- **Código Brasileiro de Aeronáutica – CBA**
- **Código Civil – CC**
- **Código Comercial – C. Com.**
- **Código Consumerista** = Código do Consumidor
- **Código de Defesa do Consumidor – CDC**
- **Código de Hammurabi** – Conjunto de leis da Babilônia, formando o primeiro código conhecido do mundo.
- **Código de Organização Judiciária do Estado – COJE**

- **Código de Processo Civil – CPC**
- **Código de Processo Penal – CPP**
- **Código do João Sem-Terra**
- **código falimentar** – (NÃO usar)
- **Código Nacional de Trânsito – CNT** (forma oficial)
- **Código Penal – CP**
- **Código de Trânsito Brasileiro – CTB**
- **Código Tributário Nacional – CTN**
- **códigos** – Seus títulos só vêm abreviados quando precedidos de referências articuladas (ex.: art. 22 do CPC); desacompanhados de artigos, escrever por extenso.
- **Colegiado** – inicial maiúscula quando se referir a um órgão específico
- **Colenda Câmara**
- **colocar** – (NUNCA usar no sentido de argumentar, explanar, explicar, expor, etc.)
- **Comandante-Geral**
- **Comarca** – uso determinado
- **comarca** – uso genérico
- **comarca-pólo**
- **com espeque** = com apoio
- **cometer algo a** = confiar; encarregar algo a alguém
- **Comissão Técnica Nacional de Biossegurança – CTNBio**
- **complementaridade**
- **complementariedade** – (forma variante de *complementaridade*)
- **(a) compra-e-venda, (as) compra-e-vendas**

- **comprobabilidade**
- **comprovabilidade** – (forma variante de *comprobabilidade*)
- **com todo o respeito** – (USAR sempre o artigo)
- **comunicar** – algo a alguém (regência correta)
- **concluído** – (particípio de concluir)
- **concluso** (adj.) – na expressão *autos conclusos*: autos prontos para julgamento
- **confessado** – (particípio de confessar)
- **confesso** (adj.) – aquele que confessou
- **conhecer de** = apreciar, acolher, julgar, é transitivo indireto (NUNCA usar o recurso foi conhecido)
- **(o / a) cônjuge**
- **Conselho da Magistratura**
- **Conselho de Sentença** – Tribunal do Júri
- **Conselho Permanente de Justiça**
- **Consolidação das Leis do Trabalho – CLT**
- **cônsone** (adj.) – em harmonia, harmonioso (NÃO existe cõnsone)
- **constar** – consta da(s) ou consta na(s) (NUNCA usar consta à / às)
- **Constituição da República Federativa do Brasil**
- **Constituição do Estado do Rio Grande do Sul**
- **Constituição Estadual**
- **Constituição Federal**
- **consultor-geral**
- **consultoria-geral**
- **consumerista** – referente às relações de consumo. Lei Consumerista, etc.

- **conta conjunta**
- **conta-corrente (c/c)** – (pl.: contas-correntes)
- **contador-geral**
- **contadoria-geral**
- **contar** (v. t. d.) = ter ou somar (de idade ou tempo de serviço)
- **conteste** = concordante (ver *inconteste*)
- **contrato-padrão**
- **contributivo; contributividade**
- **Coordenadoria das Promotorias Criminais**
- **coordenador-geral**
- **coordenadoria-geral**
- **coquetel-molotov**
- **Corpo de Jurados**
- **correccional** – e não *correiccional*
- **Corregedoria-Geral da Justiça**
- **corroborar** (v. t. d.) = roborar, reforçar, comprovar
- **Corte Maior** = Supremo Tribunal Federal
- **cortocontuso**
- **cota-parte, quota-parte**
- **cranioencefálico**
- **credor-arrematante**
- **Criciumal**
- **crime-fim**
- **crime-meio**

– **cristãmente**

– **croqui** (port.) – esboço de desenho [ver *croquis* (estrang.)]

– **culminar** – chegar ao ponto mais alto (NUNCA usar no sentido de terminar)

D

- **daí por que**
- **dar à luz** = parir, publicar (sentido figurado: *dar à luz uma obra*)
- **datas** – separação por hifens e complementação com zeros, para preencher espaços; apenas o primeiro dia do mês pode ser escrito com numeral ordinal (ex.: 1º-07-01; 01-07-01. Hoje é dia 1º de julho.)
- **dada a vênia** – concedida a vênia (NUNCA usar *dada a vênia de*; substituir por *com a vênia de*); [ver *data venia* (estrang.)]
- **decêndio** – período de dez dias
- **decisão** – pode ser singular ou colegiada
- **decreto legislativo**
- **Decreto Legislativo nº**
- **decreto-lei** – pl.: decretos-leis
- **Decreto-Lei nº**
- **decujo** = falecido; inventariado; que é objeto de inventário; aquele cujos bens são dados a inventário [ver *de cujus* (estrang.)]
- **de encontro a** = contra (ver *ao encontro de*)
- **Defensoria Pública**
- **deferir** = conceder, outorgar (ver *diferir*)

- **deferimento** = concessão, outorga
- **defeso** = vedado, proibido (ex.: É defeso ao réu, neste tipo de crime, recorrer em liberdade.)
- **déficit, défice** [ver *deficit* (estrang.)]
- **Delegacia de Polícia**
- **Delegacia Regional de Ensino**
- **delinqüir** (v. def.) – (NÃO tem as formas em que o *i* da terminação se transformaria em *o* ou *a*)
- **delito-tipo**
- **dentre** – do grupo de. Usado com verbos como: destacar, eleger, extrair (ver *entre*)
- **denúnciação da lide a alguém, denunciar a lide a alguém** – dar a conhecer, comunicar a alguém a lide (NUNCA usar: o proprietário do imóvel foi denunciado à lide; substituir por: *a lide foi denunciada ao proprietário do imóvel*)
- **denunciar algo** = declarar findo (contrato, etc.)
- **denunciar a lide a alguém** = dar a conhecer; anunciar, noticiar a lide a alguém
- **de per si** (arc.) = por si [ver *per se* (estrang.)]
- **derrogar** = revogar parcialmente
- **desaforamento** – partes: requerente – reqte. / requerido(a) – reqdo.(a.) / réu / ré / co-réu / co-ré / vítima / assistente de acusação
- **desapercebido** = não-apercebido, desprovido, desprevenido, despreparado, desguarnecido
- **desaprisionar** – retirar da prisão, desencarcerar
- **discriminar** = inocentar, tirar a culpa, excluir a responsabilidade criminal, descriminalizar (ex.: Há grupos feministas que lutam por discriminar o aborto.)

– **Desembargador instrutor; Desembargador plantonista; Desembargador-Presidente; Desembargador-Relator; Desembargador-Revisor; Desembargador-Vogal** – Evitar as formas abreviadas.

– **Desembargadora (Des.^a; Desa.), Desembargadoras (Des.^{as}; Desas.)**

– **despacho ordinatório** = despacho que ordena

– **despejo do prédio** – desocupação de um imóvel por decisão judicial (NUNCA usar despejo do locatário)

– **despender** = gastar, consumir (dispêndio e dispendioso; NÃO existe despender); (NÃO usar no sentido de expor argumentos)

– **despercebido** = não-percebido, não-notado, ignorado

– **despronúncia** – reforma da sentença de pronúncia

– **dês que** = desde que

– **dessarte, destarte**

– **de vez que** – (NÃO usar com sentido causal; substituir por *uma vez que, visto que, já que, etc.*); (ver *vez que, eis que*)

– **deus-dará** – (ao deus-dará: à toa, a esmo, ao acaso)

– **deus-nos-acuda** (subst.) – (um deus-nos-acuda: desordem, confusão, tumulto, balbúrdia)

– **dezembro (dez.)** – (USAR inicial minúscula)

– **(o) dia-a-dia** = rotina diária

– **dia a dia** = dia após dia

– **dia-multa** – pl.: dias-multa(s)

– **Diário da Justiça**

– **Diário Oficial do Estado – DOE**

– **Diário Oficial da União – DOU**

– **diferir** = divergir, ser diferente; adiar (ver *deferir*)

- **diferimento** = adiamento
- **Digníssimo, Digníssima – DD.**
- **diploma legal**
- **diploma processual**
- **diploma repressivo**
- **Direito** – sistema de leis ou a disciplina (ex.: Direito Comparado, Direito de Família, Direito Romano, etc.)
- **direito** – faculdade legal de praticar um ato; prerrogativa
- **Direito Adjetivo** – conjunto de normas processuais (ex.: Direito Processual Civil, Direito Processual Penal)
- **Direito brasileiro**
- **Direito Comum**
- **Direito Substantivo** – conjunto de normas materiais (ex.: Direito Civil, Direito Comercial)
- **diretor-empregado**
- **diretor-proprietário**
- **discriminar** = distinguir, diferenciar, separar
- **dispêndio** = gasto, prejuízo, dano
- **dispendioso** = custoso, caro
- **Disque Judiciário**
- **disse-que-disse, diz-que-diz, diz-que-diz-que**
- **dissintonia**
- **distributivo; distributividade**
- **dito-cujo**
- **diuturno** – de longa duração, constante (NUNCA usar no sentido de todo o dia, noite e dia)

- **docimasia** = prova, exame
- **domicílio** – lugar onde alguém reside com ânimo permanente; residência de direito em oposição à de fato; lugar da administração da pessoa jurídica (ver *residência*)
- **dom-juan**
- **dom-quixotismo**
- **dona-de-casa** – pessoa de lides domésticas
- **dona de casa** – proprietária de casa
- **donde** – (ex.: *Donde vens?*); (ver *aonde*; *onde*)
- **drogadição, drogadito** (mas *adicto*)
- **dúvida de competência** – partes: suscitante / suscitado(a) / interessado(a)

E

– **Egrégio**

– **eis por que** – (*ver daí por que*)

– **eis que** – (NUNCA usar com sentido causal; substituir por *visto que, uma vez que, já que*); (*ver de vez que, vez que*)

– **eivar** = contaminar, enfraquecer, infectar, produzir mancha (ex.: O processo está eivado de nulidades.)

– **eletrocussão** – execução mediante procedimentos específicos (aplicação de eletrodos à frente e à perna direita do condenado), em cadeira elétrica

– **eletroplessão** – resultado da ação da corrente elétrica ou da eletricidade industrial sobre os seres vivos

– **elidir** = afastar, suprimir, anular (ex.: O fato de ter prestado socorro à vítima não elidiu a culpa do réu.)

– **elucubração**, e não elocubração

– **embaçar, embaciar**

– **embaixo**

– **Embargos** são opostos.

– **embargos** – partes: embargante – embte. / embargado(a) – embdo.(a.) / interessado(a) / embargante-assistente da acusação / embargado(a)-assistente da acusação / co-réu / co-ré

- **embargos de declaração**
- **embargos de nulidade**
- **embargos infringentes**
- **em cima**
- **em domicílio** – quando não há idéia de movimento (ex.: entregar o material em domicílio); (*ver a domicílio*)
- **emenda constitucional**
- **Emenda Constitucional nº**
- **ementa-padrão**
- **em face de, face a** – (preferir a primeira); (NUNCA usar face algo)
- **em nível de** = em grau de (*ver a nível de*)
- **empecilho** = impedimento, obstáculo
- **empresa-vítima**
- **em princípio** = em tese (*ver a princípio*)
- **em que pese [ê] a** – ex.: Em que pese aos bacharéis...
- **em que pese(m) [ê] o(s)** – ex.: Em que pesem os argumentos em contrário, ousou divergir do Relator.
- **em tela** – objeto de discussão, em análise (NÃO usar, neste sentido, o adjetivo telado); (ex.: crimes telados)
- **em vez de** – sentido de substituição (*ver ao invés de*)
- **e não** = mas não (antecedido de vírgula); (ex.: O percentual devido é de 5% sobre o valor do bem, e não o que foi exigido pelo credor.)
- **endereço** – Rua Anita Garibaldi, nº 140, ap. 202. Rua Anita Garibaldi, 140, ap. 202.
- **enfarte, infarto**
- **ensanchas** = ensejo, oportunidade

- **entidade-ré**
- **entre** – no grupo de (indica inclusão); (ver *dentre*)
- **entre mim e ti**
- **entretanto que** (loc. conj.) – enquanto, ao passo que
- **equacionar** – dispor dados de um problema ou uma questão, a fim de dar-lhe uma solução (NÃO usar no sentido de solucionar, resolver); (ex.: Equacionados os indícios e as provas, o crime poderá ser elucidado.)
- **Erário = Fazenda Pública, Fisco, Tesouro** – (NUNCA usar Erário Público)
- **Erexim** – (forma oficial)
- **erexinense**
- **erro crasso**
- **erros vitandos** – erros que devem ser evitados
- **escanear**
- **Escola Superior da Magistratura – ESM**
- **e sim** = mas (antecedido de vírgula); (ex.: A acusação contra o réu não tem por suporte o consumo, *e sim* a posse da droga.)
- **especioso** – O que só tem a aparência da verdade e da justiça. (Ex.: argumento especioso. Não usar como sinônimo de especial.)
- **esperto** = inteligente, sagaz, ativo (ver *experto*)
- **esposar** – adotar, perfilhar idéias, posições, doutrinas. Não usar no sentido de expor.
- **estada** – permanência provisória de uma pessoa em determinado local
- **estadia** – permanência de qualquer meio de transporte em lugar próprio; permanência paga
- **Estado** – a entidade, a unidade federativa
- **estado democrático de direito**

- **Estado-Empregador**
- **Estado(s)-Membro(s)**
- **Estatuto da Brigada Militar**
- **Estatuto da Criança e do Adolescente – ECA**
- **Estatuto-Mor – Constituição Federal**
- **Estatuto da Ordem dos Advogados do Brasil – EOAB**
- **Estatuto Penal**
- **Estatuto da Terra**
- **estatuto processual**
- **estreme de dúvidas** = isento de dúvidas
- **estudo-piloto**
- **eurema, heurema** – ato de prevenir ou acautelar a validade e eficácia de um ato jurídico
- **exame de sanidade mental** – (mas *incidente de insanidade mental*)
- **exceção da verdade** – partes: excipiente – exte. / excepto(a) – exto.(a.) / réu / ré / co-réu / co-ré / vítima / assistente de acusação / interessado(a)
- **exceção de suspeição**
- **exceção de suspeição, impedimento e incompetência**
- **Excelso Pretório, Pretório Excelso** – Supremo Tribunal Federal
- **execução** – partes: exeqüente – exeqte. / executado(a) – execdo.(a.)
- **expendere** = expor minuciosamente
- **experto** = perito, especialista (ver *esperto*)
- **extemporâneo** = fora do tempo
- **extraconjugal**

- **extrajudicial**
- **extraMercosul**

F

- **face a, em face de** – (preferir a segunda); (NUNCA usar face algo)
- **fac-símile(s)** = fax(es)
- **factótum** – aquele que faz tudo [ver *fac totum* (estrang.)]
- **fato-fundamento**
- **fêmur** – osso único da coxa
- **femoral** – relativo a fêmur
- **Fênix** – Pássaro fabuloso que vivia vários séculos e, queimado em seu ninho pelos raios do sol do deserto, renascia de suas próprias cinzas.
- **fevereiro (fev.)** – (USAR inicial minúscula)
- **fé pública**
- **fideicomisso** – (fideicomissário, fideicomissório, fideicomitente, fideicomitido)
- **fidejussória** – (fidejussão, fidejussor, fidejussório)
- **fim de semana** – término da semana
- **fim-de-semana** – período da semana destinado ao lazer e ao descanso (em inglês, *weekend*)
- **fingido** – (particípio de fingir)

- **ficto** – que se presume verdadeiro
- **Fisco** – instituição fiscalizadora de tributos
- **folha-corrida; folhas-corridas**
- **folha (fl.), folhas(fls.)** – (ver *à(s), da(s), na(s) folha(s) / página(s)*)
- **Força Policial Militar**
- **Forças Armadas**
- **fórum, foro[ó]** – lugar onde funcionam os órgãos do Poder Judiciário; prédio público; o estabelecimento judiciário
- **foro[ó]** – lugar onde funcionam os órgãos do Poder Judiciário; conjunto de órgãos jurisdicionais; jurisdição, juízo (foro civil, foro criminal); julgamento, juízo (foro íntimo), etc.
- **fratricídio** = assassinato de irmão ou irmã
- **fratricida** = assassino de irmão ou irmã
- **fugar, fugir** – a primeira forma pertence, no sentido de *fugir*, à gíria policial; no sentido jurídico, preferir a segunda
- **Fulano de Tal** – com iniciais maiúsculas (ver *Beltrano de Tal*)
- **fulguração** – ação da eletricidade cósmica, representada, especialmente, pelos raios (ver *eletrocussão*)

G

- **garagem** – abrigo para veículos
- **gizar** = descrever sucintamente
- **Governador** – uso determinado
- **governador** – uso genérico
- **Governo** – a instituição
- **governo** – uso genérico
- **(o) grama (g)** – unidade métrica
- **Grande Porto Alegre** – (ex.: Grande São Paulo, Grande Rio)
- **Grau** – com maiúscula, na expressão Justiça de 1º Grau
- **grau** – com minúscula, quando referente à jurisdição ou ao nível de escolaridade
- **Grupos** – (1º Grupo Cível, 1º Grupo Criminal)

H

- **hábeas-córpus, hábeas** – medida judicial voltada para a proteção da liberdade de ir e vir; partes: impetrante / impetrante-paciente / paciente / coator(a) / interessado(a); [ver *habeas corpus* (estrang.)]
- **habilitação** – partes: habilitante / interessado(a)
- **hábitat**
- **(o) habite-se**
- **há cerca de** = tempo passado; existe(m) perto de... (ver *a cerca de, cerca de, acerca de*)
- **há que + verbo no infinitivo** = é necessário (ex.: Há que levar em conta as condições psicossociais dos apenados.)
- **haja(m) vista** = prova disso (não tem valor causal); (NÃO existe a expressão *haja visto*)
- **hasta pública** = a praça (para bens imóveis); leilão (para bens móveis)
- **hífen** – mas hifens
- **hológrafo, ológrafo** – escrito por inteiro, sem abreviações
- **homoafetividade** – relação afetiva íntima entre duas pessoas do mesmo sexo (adj. derivado: *homoafetivo* – ex.: relações *homoafetivas*)
- **hora-aula** – pl.: horas-aula(s)
- **hora extra** – pl.: horas extras

I

- **ilidir** = rebater, refutar, contestar (ex.: O réu ilidiu todas as acusações feitas pelas testemunhas.); (ver *elidir*)
- **Ilustríssimo** – Ilmo. (NUNCA usar Ilm.º)
- **impetrante-paciente**
- **implicar** (v. t. d.) = acarretar
- **imprimido** = estampar, gravar, e infundir, fixar, imprimir movimento
- **impresso** = estampar, gravar
- **ímprobo** (adj.) – que não tem probidade, desonesto, perverso
- **improbo** (v.) = forma do verbo *improbar* (desaprovar, censurar, reprovar)
- **impronúncia** – sentença de improcedência da denúncia
- **inadimplência** = inadimplemência
- **incerto** = duvidoso, não-certo
- **incidente de inconstitucionalidade** – partes: proponente / interessado(a)
- **incidente de insanidade mental** (mas *exame de sanidade mental*)
- **incipiente** = principiante
- **inconteste** = discordante (NUNCA usar no sentido de incontestado, incontestável); (ver *conteste*)

- **incontinente** = imoderado, que não se contém
- **incontinenti** = imediatamente
- **incorrido** – particípio de incorrer
- **incurso** (adjetivo e particípio reduzido de *incorrer*, usado adjetivamente) – que incorreu em alguma penalidade legal
- **inelutável** = invencível
- **infeso** – não é sinônimo de defeso (vedado, proibido); vocábulo inexistente em português
- **infligir** = impor pena, castigo ou repreensão
- **infringir** = transgredir, violar, desrespeitar
- **iniludível** – que não admite dúvidas
- **inobstante, não obstante, nada obstante**
- **inquérito policial** – partes: indiciado(a) / envolvido(a) / vítima / representante / assistente de acusação
- **inserido** – particípio de inserir
- **inserto** (adj.) = incluído, algo que está inserido
- **insipiente** = ignorante
- **interditado** – particípio de interditar
- **(o) interdito** – aquele que sofre a interdição (ex.: O interdito recorreu da decisão.)
- **interjeições** – **Ã-hã!** (assentimento, concordância); **A-ha!** (voz de quem acerta ou daquele a quem principia a acontecer alguma coisa como desejava); **Ahn!** (admiração, compreensão, reflexão); **Argh!** (asco); **Chit! Xô!** (afugentamento); **Ã-ãh!** (negação, discordância); **Hein?!** (admiração, surpresa, questionamento); **Hum?** (dúvida); **Hum-hum!** (negação); **Ó!** (apelo, pedido, chamamento); **Oh!** (pena, dor, arrependimento, lástima, admiração, surpresa, desejo; dependendo do tom de voz com que é proferida a interjeição); **Oi! Olá!** (saudação); **Tchê!** (interjeição regional); **Ué!** (desapontamento); **Ufa!** (alívio); **Uhn-hum!** (afirmação); **Xi! Ih!** (lástima, arrependimento, admiração, surpresa)

- **intervindo** – (particípio e gerúndio de intervir); (NÃO existe intervido)
- **intimação por edital** – (NUNCA usar intimação editalícia)
- **intraMercosul**
- **intratorácico**
- **(o) ir-e-vir** – (ex.: O ir-e-vir de pessoas atrapalhou a concentração dos estudantes.)
- **irmãmente**
- **irrito** = sem efeito, nulo, vão
- **isentado** – particípio de isentar
- **isento** (adj.) – qualifica o isentado, eximido, dispensado (ex.: Ela foi considerada isenta de culpa.)
- **isso posto, isto posto** – ambas as formas têm o mesmo sentido
- **isto é = i. é** (ver *i. e.*)
- **itemizar** – pôr em (sob forma de) itens

J

- **janeiro (jan.)** – (USAR inicial minúscula)
- **jogo do bicho** = espécie de loteria clandestina
- **Judiciário** – (sempre com letra maiúscula)
- **Judiciário Criminal**
- **Juiz-Adjunto, Juiz-Assessor, Juiz-Auditor, Juiz Classista, Juiz conciliador, Juiz-Corregedor, Juiz decisor, Juiz Eleitoral, Juiz Leigo, Juiz Militar, Juiz plantonista, Juiz-Presidente, Juiz prolator, Juiz-Relator, Juiz-
-Revisor, Juiz singular, Juiz Substituto, Juiz Temporário, Juiz titular, Juiz Togado, Juiz Vitalício, Juiz-Vogal, Juiz instrutor**
- **juiz não-togado; Juiz Não-Togado**
- **Juízo** – órgão determinado (ex.: Juízo das Execuções Penais, Juízo de 1º Grau, Juízo da 6ª Vara Cível)
- **juízo** – uso genérico
- **Julgados do Tribunal de Alçada do Estado do Rio Grande do Sul – Julgados do TARGS**
- **Julgar improcedente o pedido**, e não a ação, porque a ação é sempre procedente; o pedido que ela traz é que pode ser, ou não, procedente.
- **julho (jul.)** – (USAR inicial minúscula)
- **junho (jun.)** – (USAR inicial minúscula)

- **Júri** – instituição (ex.: O Júri decidiu, por quatro a três, absolver o réu.)
- **Júri Popular**
- **júri** – forma de julgamento
- **juridicização** (e não *jurisdicização*) – submissão ao Direito
- **jusfilósofo**
- **justa causa**
- **Justiça Castrense**
- **Justiça Comum Estadual**
- **Justiça de 1º Grau**
- **Justiça do Trabalho, Justiça Trabalhista**
- **Justiça Eleitoral**
- **Justiça Especial** (NUNCA usar Justiça Especializada.)
- **Justiça Estadual**
- **Justiça Federal**
- **justiça gratuita**
- **Justiça Militar**
- **Justiça Pública** = Ministério Público (instituição); (ex.: Proveram o apelo da Justiça Pública.)

K

– **kafkiano** – (kleperiano, wagneriano, kantiano, etc.)

L

- **lacerocontuso**
- **lancheria**
- **latente** = oculto, subjacente, escondido (ver *patente*)
- **lateroposterior**
- **latino-americano**
- **latrocida** – aquele que comete o latrocínio
- **legiferante** – legislador; aquele que estabelece leis
- **legislação antitruste** – complexo de leis relativas a crimes peculiares ao domínio dos mercados nacionais
- **Lei Antitóxicos** (nº 6.368)
- **lei castrense**
- **lei complementar**
- **Lei Complementar nº**
- **Lei da Assistência Judiciária** (nº 1.060)
- **Lei da Correção Monetária** (nº 6.899)
- **Lei das Contravenções Penais** (nº 3.688)
- **Lei das Desapropriações** (nº 3.365)

– **Lei das Sete Partidas** (*Ley de las Siete Partidas*) – coleção de leis editada por Afonso X, o Sábio, Rei de Castela, na metade do século XIII

– **Lei das Sociedades Anônimas – Lei das SAs**

– **Lei de Alimentos** (nº 5.478)

– **Lei de Execução Penal** (nº 7.210)

– **Lei de Falências** (nº 7.661)

– **Lei de Gérson** – expressão popular que indica o desejo de levar vantagem sempre

– **Lei de Imprensa**

– **Lei de Introdução ao Código Civil**

– **Lei de Luvas**

– **Lei de Murphy** – poder de a pessoa, subliminarmente, provocar um resultado negativo

– **Lei de Quebras**

– **Lei de Talião** – legislação que autorizava o chamado direito vindicativo do “olho por olho; dente por dente”

– **Lei de Tóxicos** (nº 6.368)

– **Lei de Usura**

– **Lei do Divórcio** (nº 6.515)

– **Lei do Inquilinato** (nº 8.245)

– **Lei do Mandado de Segurança** (nº 1.533)

– **Lei do Orçamento (do Município, do Estado, da União)**

– **Lei do Rito**

– **Lei dos Direitos Autorais**

– **Lei dos Registros Públicos** (nº 6.015)

- **Lei Estadual / Municipal / Federal nº**
- **Lei Locatícia**
- **Lei Magna**
- **Lei Maior**
- **lei nova**
- **Lei Orgânica da Magistratura Nacional – LOMAN**
- **Lei Penal Adjetiva – Código de Processo Penal**
- **lei penal**
- **Lei Penal nº**
- **Lei Penal Substantiva – Código Penal**
- **ler à / em**
- **lesa-pátria**
- **leva-tudo** – bolsa ou carteira masculina
- **Lex Jurisprudência do Superior Tribunal de Justiça e Tribunais Regionais Federais (Revista)**
- **Lex Jurisprudência do Supremo Tribunal Federal (Revista)**
- **libelo-crime**
- **litisdenunciado** – pessoa à qual foi a lide denunciada
- **livre-arbítrio**
- **livre-docente**
- **livro-caixa**
- **livro de tombo** ou **livro-tombo** – livro oficial de registros
- **livro-diário**
- **livro-razão**

– **locuções verbais** (dois verbos com o mesmo sujeito) – o infinitivo fica sempre invariável, mesmo que o auxiliar esteja no gerúndio (ex.: Devendo / Podendo os réus comparecer.) (É errada a forma *devendo / podendo os réus comparecerem.*)

– **lugar-comum**

M

- **MM. Juízo**
- **má-educação** – educação que destoa dos princípios do bom-senso, da boa conduta
- **má-fé** – intenção dolosa
- **Madre Pelletier** – denominação do presídio feminino de Porto Alegre
- **magistrado** – Juiz de Direito
- **Magistrado-Presidente**
- **Magistratura**
- **maio (mai.)** – (USAR inicial minúscula); (preferir a forma por extenso)
- **mais que fazer** – (NÃO usar mais o que fazer)
- **malcriado** = descortês
- **mal-estar**
- **mal-educado** = malcriado
- **mal-orientado** = desorientado
- **mal súbito**
- **malsucedido**
- **malversação**

– **mandado** – ordem escrita de Juiz ou membro de tribunal para praticar ou deixar de praticar algum ato; partes: impetrante / impetrado(a) / coator(a) / interessado(a); [ver *mandamus* (estrang.)]

– **mandado de injunção**

– **mandado de segurança** – [ver *writ* (estrang.)]

– **mandato** – autorização que alguém confere a outrem para praticar em seu nome certos atos (delegação)

– **manutenção** = sustento necessário para a sobrevivência de uma pessoa; alimentos, suprimento de víveres. É indevido o emprego do termo em expressões como: manutenção da decisão de 1º grau e assemelhadas.

– **mão-de-obra**

– **marcha à ré**

– **março (mar.)** – (USAR inicial minúscula)

– **maricídio, mariticídio** – homicídio do marido por sua própria mulher

– **mas** (pronuncia-se más)

– **mas porém** – (NUNCA usar)

– **mas, sim,** – (ex.: Ele não deveria ter levado aquele livro, mas, sim, este.)

– **massa falida** – uso genérico

– **Massa Falida** – uso determinado

– **máster**

– **matado** – (USAR com o verbo *haver*); (ex.: O PM havia matado o traficante.)

– **morto** – (USAR com os verbos *ser* e *estar*); (ex.: O traficante foi morto pelo PM.)

– **maus-tratos**

– **má vontade**

– **maxidesvalorização** – desvalorização drástica de uma moeda

– **máxime** – principalmente, especialmente

- **mediar** = intermediar, intervir como mediador
- **médico-legal**
- **médico-legista**
- **médico-residente**
- **medida cautelar**
- **mega** – O prefixo *mega* liga-se diretamente à palavra a que se refere, com exceção de mega-hertz.
- **meia** (adj.) = metade (ex.: O depoimento da ofendida durou apenas meia hora.)
- **meio** (adv.) = um tanto [ex.: A testemunha sentiu-se meio (*um tanto*, e não *a metade*) constrangida na presença do réu.]
- **meio ambiente**
- **meio-termo**
- **meio-de-campo**
- **meio-dia** – horário que divide o dia ao meio
- **meio-fio** – (da calçada)
- **menos** (adv.) – invariável [ex.: Na próxima audiência, haverá menos testemunhas (e não *menas*) do que na de hoje.]
- **mercê de** = graças a, em virtude de (ver *à mercê de*)
- **meritório** – louvável (ex.: A sua atitude foi meritória naquele episódio.); (ver *sentença de mérito*)
- **mesmo** – (NUNCA usar como sinônimo de ele, este, esse); (ex.: Depois de o réu amarrar a vítima, o *mesmo* fugiu. Substituir por – Depois de amarrar a vítima, o *réu* fugiu.)
- **microssistema**
- **microestrutura**

– **microonda**

– **microrregião**

– **Ministério Público** – (USAR *membro, agente* ou *órgão do Ministério Público*. NÃO usar representante do Ministério Público para Promotor ou Procurador de Justiça, visto que são o próprio órgão); (ver *representante do Ministério Público*)

– **Ministro-Relator, Min.-Rel.**

– **mixa** = gazua, chave falsa

– **moeda forte** – aquela que apresenta facilidade de circulação e de conversibilidade nas transações internacionais

– **moeda podre** – denominação dada aos títulos da dívida pública aceitos pelo seu valor de face nos leilões de privatização

– **moedas brasileiras** – Até 1942 – Real; 1942 – Cruzeiro (Cr\$); 1967 – Cruzeiro Novo (NCr\$); 1970 – Cruzeiro (Cr\$); 1986 – Cruzado (Cz\$); 1989 – Cruzado Novo (NCz\$); 1990 – Cruzeiro (Cr\$); 1993 – Cruzeiro Real (CR\$); 1994 – Real (R\$).

– **mola-mestra**

– **monitória**

– **monte-mor**

– **moratória** – dilação do prazo concedido pelo credor a seu devedor para pagamento de uma dívida

– **morrido** – (como participio de *morrer*, usar com os verbos *ter* e *haver*)

– **morto** – (como participio de *morrer*, usar com o verbo *estar*)

– **moto-contínuo**

– **moto-próprio** – de própria iniciativa [ver *motu proprio* (estrang.)]

– **moto-perpétuo**

– **múltl(s)** (subst.) – abreviação de multinacional

municipário – Município

– **municipário** – funcionário do Município

– **Município**

N

– **n., n.^{os}, n^o, n^{os}** – Escreve-se com ponto ou com traço, de acordo com o tipo ou fonte de impressão.

– **n problemas, n questões**

– **na medida em que** = pelo fato de que, uma vez que (*ver à medida que*)

– **não-alinhado** = não-engajado

– **não-confiável**

– **não-conhecimento**

– **não-cumulativo**

– **não-devolutivo**

– **Não-me-Toque** (o Município)

– **não-perecível**

– **não-provimento**

– **não-sede**

– **não há + verbo no infinitivo** – não é possível, não cabe (NUNCA usar não há que)

– **necropsia** (tonicidade no *i*; única forma aceita)

– **nem um** – nem um único

- **nenhum** – pronome indefinido
- **neoliberal**
- **nobel** (tonicidade na sílaba *bel*)
- **no entretanto** – no entretempo
- **no entanto, entretanto** – (NÃO usar no entretanto como equivalente a essas conjunções)
- **no mérito** – (NUNCA usar meritoriamente)
- **no que pertine a** – no que se refere a
- **norma permissiva** – norma que não contém um comando de fazer ou não fazer, mas que consente na prática de certos atos cuja execução encontra nela uma tutela legal
- **notificação judicial** – partes: notificante / notificado(a) / envolvido(a) / co-réu / co-ré / vítima
- **no tocante a** – (NUNCA usar tocante algo)
- **novembro (nov.)** – (USAR inicial minúscula)
- **Novo Código Civil** – Preferir *atual Código Civil* ou *Código Civil de 2002*.
- **números clausos** – números fechados
- **nu-proprietário** – quem tem a nua propriedade, o domínio direto de uma coisa

O

– **obedecer** – como verbo transitivo indireto, tem a seguinte regência: obedecer a algo ou a alguém

– **óbolo** = esmola

– **obra(s) (ob.)**

– **observação, observações (obs.)**

– **obsolescência, obsolência** = envelhecimento

– **octódio** = prazo de oito dias

– **octogenário**

– **oficiar** – no sentido de encaminhar ofício, tem a regência *oficiar a alguém*

– **Oficiala de Justiça** – (forma opcional para o feminino)

– **Oficial-de-Dia** – oficial encarregado de fiscalizar e dirigir o serviço normal da unidade, pelo qual é responsável nas ausências do comando

– **Oficial Escrevente**

– **ofício (of.)**

– **ofício-circular** (sing.), **ofícios-circulares** (pl.)

– **omissão em citação** – [ver *omissis* (estrang.)]

– **onde** – ex.: Onde moras? (ver *aonde, donde*)

- **opoente (opte.)**
- **óptico** – relativo à visão
- **Ordenações do Reino** – compilação de leis portuguesas (Ordenações Afonsinas, Manuelinas e Filipinas)
- **Órgão Especial**
- **órgão fracionário**
- **órgão jurisdicional**
- **Órgão do Ministério Público** – e não Órgão Ministerial
- **orizícola** – referente à cultura de arroz
- **ótica** – maneira de ver, julgar, sentir
- **ótico** – relativo à audição
- **outros feitos** – partes: requerente – reqte. / requerido(a) – reqdo.(a.)
- **outros incidentes** – partes: requerente – reqte. / requerido(a) – reqdo.(a.)
- **outubro (out.)** – (USAR inicial minúscula)

P

- **página(s)** = p. (singular); pp. (plural)
 - **País** – uso determinado (substituindo Brasil)
 - **país** – uso genérico
 - **parágrafo** – indicado por § (*signum sectionis*), com exceção do parágrafo único, que é sempre escrito por extenso (parágrafo único); plural: §§
- Obs.: Na numeração de parágrafos, usam-se os ordinais até o nove e, daí por diante, os cardinais (ex.: § 9º; §§ 10 e 11)
- **para-quê, para-quês** – objetivo(s)
 - **parricida** = agente do parricídio
 - **parricídio** = homicídio do pai (ou da mãe) pelo próprio filho
 - **parte-autora**
 - **parte-embargante**
 - **parte-ré**
 - **pasmado** (particípio de *pasmar*) – (EVITAR o uso de *pasmo*)
 - **patente** = evidente, claro (ver *latente*)
 - **patricida** = traidor, inimigo da pátria
 - **pátrio poder**

- **pedido de arquivamento** – partes: requerente – reqte. / requerido(a) – reqdo.(a.) / representante
- **pegado** (particípio de *pegar*) – (EVITAR o uso de *pego [é]* ou *pego [ê]*)
- **pena restritiva de direitos**
- **pena-base**
- **penalizar** – usar preferentemente no sentido de *sentir pena* (ver *apenar*)
- **perfun(c)tório** = superficial
- **perfurocortante**
- **perigosidade** = periculosidade
- **perimido, perempto** (particípio) – (preferir o segundo)
- **perinecropsopia**
- **permissivo legal** – NÃO existe como substantivo, apenas como adjetivo (substituir por *norma legal que permite*); (ver *norma permissiva*)
- **peroração** – final, conclusão, razões finais
- **pessoa humana** – locução já consagrada como correta
- **planos econômicos** – Plano Cruzado (28-02-86); Plano Bresser; Plano Verão (16-01-89); Plano Collor (16-03-90); Plano Real (1º-08-93 e 1º-07-94)
- **Plenário do Júri, da Câmara**
- **plúrimo** = mais de um
- **plurirreincidente**
- **Poder Executivo, Poder Judiciário, Poder Legislativo, Poder Público**
- **Polícia** – inicial maiúscula quando representa a instituição
- **polícia** – sentido genérico
- **Polícia Militar**
- **policial militar** – (substantivo)

- **policial-militar** (adj.) – (ex.: inquérito policial-militar)
- **pólo ativo**
- **pólo passivo**
- **ponto abreviativo em final de frase** – Quando o período, oração ou frase terminar por abreviatura, a pontuação desta tem dupla serventia, acumulando a função de ponto-final. (ex.: Os ladrões levaram televisores, rádios, computadores, etc.)
- **ponto-de-exclamação**
- **ponto-de-interrogação**
- **ponto de venda**
- **ponto de vista**
- **ponto-e-vírgula** – (plural preferível: ponto-e-vírgulas)
- **pôr à calva** = desnudar, mostrar
- **pôr cobro** = pôr fim
- **pôr-do-sol** (pl.: pores-do-sol)
- **pôr em xeque**
- **por si só(s)** – varia de acordo com a expressão a que se refere
- **porventura** = por acaso
- **pós-datado, pós-datar**
- **posto-chave**
- **posto (que)** (conjunção subordinativa concessiva) = embora, se bem que (EVITAR seu emprego com sentido causal; substituir por *visto que, já que, uma vez que*)
- **praxe, práxis** – ambas as formas estão corretas
- **precitado, pré-citado** – citado anteriormente
- **pré-constituir**

- **pré-datado**
- **predeterminar**
- **preestabelecer**
- **preestipular**
- **pré-executividade**
- **preexistir**
- **pré-fala**
- **prefalado**
- **prefixar** = pôr prefixo em (uso preferencial)
- **pré-fixar** = fixar antecipadamente (melhor forma)
- **prejulgar, prejudgamento**
- **pré-processual**
- **prequestionar, prequestionado, prequestionamento** – (forma preferencial)
- **Presidente** – uso determinado
- **presidente** – uso genérico
- **Presidente, Presidenta** – (preferir o primeiro); (ex.: Senhora Presidente)
- **presta-nome** – pessoa interposta; testa-de-ferro
- **pretoriana(mente) ou pretorial(mente)** – (NUNCA usar pretoriamente)
- **Pretório Excelso, Excelso Pretório**
- **prevenido** (particípio de *prevenir*)
- **prevento** (adj.) = antecipadamente competente
- **1ª Vice-Presidência, 1ª Vara, 1º Sargento, 1ª instância, 1ª entrância**
- **Primeiro Mundo** – reunião dos países desenvolvidos
- **primeiro socorro** – (pl.: primeiros socorros)

– **prisão-albergue**

– **prisma** – por (ou *através de*) qualquer prisma; pelo prisma (NÃO usar sob o prisma)

– **proceder a** (v. t. i.) = realizar

– **Processo Administrativo Disciplinar – PAD**

– **processo-crime** – partes: autor(a) / denunciado(a) / co-réu / co-ré / vítima / representante / assistente de acusação

– **processo criminal**

– **processo de execução** – partes: executante / executado – execdo.(a.) / co-réu / co-ré

– **Procuradoria-Geral de Justiça**

– **projeto de lei**

– **Projeto Júri Agilizar**

– **Projeto Sentença-Zero**

– **promessa de compra-e-venda**

– **promitente-comprador**

– **promitente-vendedor**

– **pronto-socorro** = hospital de assistência pública para atendimento de casos de urgência

– **pronto socorro** = atendimento de urgência

– **protocolar** = registrar em protocolo (forma preferencial)

– **protocolizar** = registrar em protocolo e submeter a um cerimonial (preferir o segundo sentido)

– **prover** – segue a flexão do verbo *ver* no presente do indicativo, presente do subjuntivo e imperativos; nos demais tempos, conjuga-se como *vender*

– **provir** – segue a conjugação de *vir*

Q

- **quando mais não seja** – Se não for para outra coisa, se não for por outra razão. (NUNCA usar quanto mais não seja)
- **Quarto Mundo** – reunião dos países mais pobres
- **quase** – quase-crime; quase-usufruto; quase-contrato; quase-posse
- **(o) quase-contrato** – instituto jurídico
- **(o) quase-delito** – instituto jurídico
- **que / do que (em comparações)** – [ex.: O depoimento de João foi mais favorável ao réu que (ou *do que*) o de Carlos.]
- **queixa-crime** – partes: querelante / querelado(a) / co-réu / co-ré / envolvido(a) / vítima
- **que nem** (forma popular) = como (ex.: Ela é que nem a mãe.)
- **querer** (o. d.) = desejar
- **querer** (o. i.) = estimar
- **questão despicienda** – questão que deve ser desprezada
- **questão, questão** – (preferir a primeira forma)
- **que tais** – da mesma natureza
- **quinqüídio** – espaço de cinco dias

– **Quinto Constitucional**

– **Quinto Órgão Fracionário** – (uso determinado)

– **qüiproquó** – uma coisa pela outra, situação cômica resultante de equívoco(s), mal-entendido

– **quitado** – (particípio)

– **quite** (adj.) – (ex.: Eles estão quites com o Fisco.)

– **quizila, quizília** – pendência, briga, incômodo

R

– **Raios X**

– **ratificação** – confirmação do que se fez ou do que se prometeu

– **reabilitação** – partes: requerente / requerido(a)

– **recém-chegado**

– **recém-casado**

– **recibo-arras** – (pl.: recibos-arras)

– **recluído** – (particípio de recluir)

– **recluso** (adj.) – quem está recluído

– **reconvir** – propor, o réu (reconvinte), reconvenção contra o autor (reconvindo) da demanda (particípio *reconvindo*)

– **recorrer adesivamente** – (NÃO usar)

– **recurso** – partes: recorrente / recorrido(a) / recorrente-recorrido(a) / recorrente-assistente da acusação / recorrido(a)-assistente da acusação / recorrente-recorrido(a)-assistente da acusação / vítima / co-réu / co-ré / recorrente adesivo(a) apelado(a)

– **recurso adesivo**

– **recurso-crime**

– **recurso de ofício**

- **recurso de revisão**
- **recurso em sentido estrito**
- **recurso especial**
- **recurso extraordinário**
- **recurso ordinário**
- **Recursos** são interpostos.
- **redibir** – tornar sem efeito a compra-e-venda da coisa em que se descobre vício oculto
- **redimir** = remir, compensar, ressarcir, reparar, resgatar
- **reexame necessário** – partes: apresentante / impetrante / impetrado(a) / autor(a) / réu / ré / interessado(a) / embargante / embargado(a) / executante / executado(a) / expropriante / expropriado(a) / curador(a) ao vínculo / curador(a) à lide / curador(a) especial
- **Regimento Interno**
- **Registro de Imóveis, Registro Imobiliário**
- **Registros Públicos**
- **regra-mestra**
- **reipersecutório** – relativo à perseguição da coisa
- **relações públicas**
- **(o / a) relações-públicas**
- **Relatório de Impacto do Meio Ambiente – RIMA**
- **relegar** – colocar em segundo plano, afastar com desprezo (NUNCA usar no sentido de adiar, diferir); (ex.: O exame dessa questão foi relegado para o julgamento do mérito.)
- **remediar** – (ver *mediar*)
- **remição** = pagamento, resgate [verbo re(di)mir] (ex.: A remição da nota promissória foi feita logo após o prazo acordado entre as partes.)

- **remissão** = perdão, libertação graciosa da dívida (verbo *remitir*, particípio = *remitido*); (ex.: A remissão concedida a um dos devedores extingue a dívida na parte a ele correspondente.)
- **remissão** = reenvio, envio a um determinado ponto (verbo *remeter*); (ex.: No voto, o Relator faz remissão a súmulas do Supremo Tribunal Federal.)
- **remir** – (SOMENTE flexionado quando houver o radical *remi*)
- **remisso** (adj.) = negligente, relapso (NUNCA usar como particípio do verbo *remitir*); (ex.: O advogado foi remisso nas suas funções de defender os interesses de seu cliente.)
- **representação** – partes: representante / representado(a)
- **representante do Ministério Público** – (USAR *órgão*, *membro* ou *agente do Ministério Público*, ou simplesmente *MP*)
- **represtinar** – adotar preceito que já não se encontra em vigor
- **reprovabilidade**, e não reprobabilidade
- **re-ratificação, reti-ratificação** – correção de algum erro ou omissão e a confirmação do restante (NUNCA usar *rerratificação*)
- **rescindendo** – que é objeto de rescisão
- **rescindente** – aquele que promove ou em cujo favor se opera a rescisão
- **rescisório** – que rescinde ou serve para rescindir; que tem por fim a rescisão ou dá lugar a ela (ação rescisória, juízo rescisório, etc.)
- **resgatar** = remir, liberar, pagar, salvar (ex.: Resgatar uma promissória.); (EVITAR uso com o sentido de *recuperar*)
- **residência** – morada eventual de uma pessoa, com ou sem ânimo de aí permanecer; sede de fato da habitação da pessoa (ver *domicílio*)
- **resilir** = romper (um contrato), rescindir (NÃO tem as formas em que o *i* da terminação se transformaria em *o* ou *a*)
- **restauração de autos** – reconstituição ou substituição de autos extravaviados ou destruídos; partes: requerente / requerido(a) / interessado(a)
- **retificação** – correção de um erro ou omissão

- **retorção** = ato ou efeito de retorcer
- **retorquir, retorqüir** – (preferir a primeira forma); (verbo defectivo – não tem formas em que o *i* da terminação se transformaria em *o* ou *a*)
- **retorsão** = contraposição, revide, desforço
- **retributivo; retributividade**
- **retrocitado**
- **retrodatar**
- **retrooperante**
- **retrorreferido**
- **Revista AJURIS** – (Associação dos Juízes do Rio Grande do Sul)
- **Revista Cidadania e Justiça** – (Associação dos Magistrados Brasileiros)
- **Revista da AMAGIS** – (Associação dos Magistrados Mineiros)
- **Revista da Associação dos Juízes Federais**
- **Revista da Associação dos Magistrados do Paraná**
- **Revista da Escola da Magistratura do Estado de Rondônia**
- **Revista da Escola Paulista da Magistratura** – (Associação Paulista de Magistrados)
- **Revista da Escola Superior da Magistratura do Distrito Federal**
- **Revista da ESMAC** – (Escola Superior da Magistratura do Estado do Acre)
- **Revista da ESMape** – (Escola Superior da Magistratura do Estado de Pernambuco)
- **Revista da Magistratura: Caderno de Doutrina** – (Associação Paulista de Magistrados)
- **Revista de Jurisprudência do Tribunal de Justiça do Estado do Rio Grande do Sul**

- **Revista de Jurisprudência Trabalhista / Justiça do Trabalho** (Jurisprudência do TRT da 4ª Região)
- **Revista do Tribunal Regional Federal – 4ª Região**
- **Revista do Superior Tribunal de Justiça**
- **Revista do Supremo Tribunal Federal**
- **Revista do Tribunal de Contas do Estado do Rio Grande do Sul**
- **Revista dos Juizados Especiais: Doutrina – Jurisprudência** (Tribunal de Justiça do Estado do Rio Grande do Sul)
- **Revista dos Tribunais**
- **Revista ESMAGIS** – (Escola Superior da Magistratura do Estado do Mato Grosso do Sul)
- **Revista *In Verbis*** – (Instituto dos Magistrados do Brasil)
- **Revista Justiça e Democracia** – (Associação dos Juízes para a Democracia)
- **Revista THEMIS: Revista da ESMEC** – (Escola Superior da Magistratura do Ceará)
- **Revista Tribuna da Magistratura** – (Associação Paulista de Magistrados)
- **Revista Trimestral de Jurisprudência do Supremo Tribunal Federal**
- **Rh** – (fator sanguíneo)
- **rio-grandense**
- **rio-grandense-do-sul**
- **Rotary Club**
- **rubrica** – (tonicidade na sílaba *bri*)
- **ruim** – (tonicidade na sílaba *im*)

S

- **salário-base**
- **salário-família**
- **salário-hora**
- **salário mínimo** = o menor salário; sal. min. ou SM
- **salário-mínimo** = designação pejorativa de pobretão
- **salvo-conduto**
- **salvo melhor juízo** = s. m. j. ou S. M. J.
- **secção, seção** = parte, divisão, corte, departamento, repartição (preferir o uso de *seção*)
- **secretário-adjunto**
- **secretário executivo**
- **século XX (séc. XX)**
- **securitização** – conversão de empréstimos bancários e outros ativos em títulos (*securities*) para venda
- **sedizente** = autodenominado (ex.: A sedizente vítima prestou depoimentos contraditórios.); (Somente se emprega em relação a pessoas.)
- **Segundo Mundo** – reunião dos países do ex-bloco socialista
- **seguro-desemprego**

- **seguro-saúde**
- **(o / os) sem-terra**
- **(o / os) sem-teto**
- **(o / os) sem-emprego**
- **(um) sem-número** – grande quantidade (ex.: Li este artigo um sem-número de vezes.)
- **semi-analfabeto**
- **semicarbonizado**
- **se não** = caso não (conjunção subordinativa condicional e advérbio de negação)
- **senão** = mas, a não ser, exceto, pois, do contrário, caso contrário, defeito, mancha (substantivo, com plural *senões*)
- **sentar à mesa**
- **sentença** – decisão de 1º grau
- **sentença de mérito** – (NUNCA usar sentença meritória)
- **se por al** – se por outro motivo
- **serôdio** = tardio, após o tempo
- **Serviço de Informações Judiciárias – SIJ**
- **sessão** – espaço de tempo durante o qual se realiza uma reunião de um corpo deliberativo, consultivo, jurídico, etc.
- **setembro (set.)** – (USAR inicial minúscula)
- **shakespeariano**
- **Sicrano de Tal** – (com maiúsculas)
- **sito em**, e não *sito a* (não indica movimento)
- **sob-roda**

- **sobpor**
- **sob a égide** = sob a proteção, sob o escudo, sob a sombra
- **sobre-humano**
- **sobressair** – sobressalente, sobressaltar, sobressaltear, sobressalto, sobressano, sobressarar e sobresselente
- **sobrescritar** = endereçar, sobrescrever
- **sobrestar** = não prosseguir, parar, suspender, sustar (conjugação do verbo *estar*); (sobresteve, e não *sobrestou*)
- **sociedade unipessoal**
- **sociocultural**
- **socioeconômico (ou socieconômico)**
- **socioeducativo**
- **sociopolítico**
- **sócio-gerente**
- **soer** = costumar (SOMENTE se emprega na 3ª pessoa)
- **solecismo** – erro de construção (de sintaxe)
- **sub-base**
- **sub-raça**
- **sub-rogar**
- **subabitação**
- **subipoteca**
- **subumano**
- **subscritar** = assinar embaixo de, subscrever
- **subsídio** (o s da segunda sílaba tem som de ss, e não de z)
- **sucinto** = resumido, conciso

– **sul-rio-grandense**

– **sumaríssimo** (forma clássica) – superlativo de sumário (resumido, sintético)

– **súper** (subst.) – redução de supermercado; mas superamigo, super-resistente, supersensível, etc.

– **superamigo**

– **superávit** – [ver *superavit* (estrang.)]

– **super-homem**

– **Superintendência de Seguros Privados**

– **Superintendência de Serviços Penitenciários**

– **Superior Tribunal de Justiça**

– **superleal**

– **superlegal**

– **supermercado**

– **super-requintado**

– **supracitado**

– **supra-referido**

– **supra-sensível**

– **Supremo Tribunal Federal**

– **Superior Tribunal Militar**

– **(homens) surdo-mudos** (adj.)

– **(os) surdos-mudos** (subst.)

– **suscitar** = fazer aparecer, promover, provocar

– **suso** (arc.) = acima, ao alto, anteriormente (ex.: A sentença suso referida mereceu ser confirmada por seus fundamentos.)

- **suspeitado** – (particípio de *suspeitar*)
- **suspeito** – (USAR como substantivo ou adjetivo)
- **sustar** = interromper, suspender
- **suster** = sustentar, conter, restringir

T

- **Tabela Price**
- **tachar** = avaliar, julgar negativamente, pôr defeito, censurar (ver *taxar*)
- **também** – quando equivale a *ainda*, *além disso* e *outrossim* (intercalado) deve vir entre vírgulas
- **tampouco** = também não, nem sequer
- **tão pouco** (advérbio de intensidade)
- **tanto... como** – **tanto... quanto** – **tal... como** – não são separados por vírgulas na oração
- **tão-só** = tão-somente
- **tão só** = tão sozinho
- **taxar** = julgar positiva ou negativamente, avaliar, julgar, estabelecer taxa (ver *tachar*)
- **telesserviço**
- **telessexo**
- **telentrega, teleentrega**
- **telefone** – (51) 225-7908 (representação correta)
- **teleológico** = finalístico
- **tempestivo** = dentro do tempo

- **ter** – Constitui uma impropriedade o uso do verbo *ter* no sentido de *existir*, *haver* (impessoal).
- **Terceiro Mundo** – reunião dos países que não pertencem ao Primeiro Mundo (países desenvolvidos), nem ao Segundo Mundo (países do ex-bloco socialista)
- **ter de** – indica sempre obrigação
- **ter que** – indica possibilidade e/ou obrigação, mas convém usá-lo quando indicar faculdade (preferencialmente)
- **termo circunstanciado** – partes: envolvido(a) / interessado(a)
- **testa-de-ferro**
- **(a) testemunha** – (ex.: A única testemunha, Raimundo da Silva, estava temerosa devido às ameaças do réu.)
- **testemunha acusatória** – (NUNCA usar; substituir por *testemunha de acusação* ou *arrolada pela acusação*)
- **testemunha ministerial** – (NUNCA usar; substituir por *testemunha do MP*)
- **tetraidrocanabinol** – componente químico da *Cannabis sativa*
- **teuto-brasileiro**
- **tiquete-refeição** – pl.: tíquetes-refeição(ções)
- **todo** = *qualquer*, no singular
- **todo o** = *inteiro*, no singular
- **todo(a) e qualquer** – expressão intensificadora, plenamente válida
- **tomo I, II, III...**
- **tórax** – mas *torácico*
- **transexual**
- **transitado** – participio de *transitar* (adjetivamente, emprega-se também a expressão *trânsito em julgado*, a par de *transitado em julgado*)

- **transladar** – usado preferencialmente no sentido de *transportar* de um lugar para outro (transladar as vítimas, por exemplo)
- **trasladar** – usado preferencialmente no sentido de *copiar* (trasladar uma escritura, por exemplo)
- **transubjetivo**
- **Tratado de Assunção**
- **Três Poderes**
- **tribuna** – (letra minúscula)
- **Tribunal** – uso determinado
- **tribunal** – uso genérico
- **Tribunal Administrativo de Recursos Fiscais**
- **Tribunal de Alçada do Estado do Rio Grande do Sul**
- **Tribunal de Justiça do Estado do Rio Grande do Sul**
- **Tribunal do Júri**
- **Tribunal Federal de Recursos**
- **tribunal popular**
- **Tribunal Regional do Trabalho**
- **Tribunal Regional Federal**
- **Tribunal Superior do Trabalho**
- **tríduo** = prazo de três dias
- **Turma** – (ex.: 1ª e 2ª Turmas Cíveis)

U

- **ucasse** – decreto do czar no governo imperial russo
- **um e meio milhão** – a partir de dois, escreve-se: “dois milhões de...”
- **um e outro, um ou outro, nem um nem outro** – O substantivo determinado por *um e outro, um ou outro* ou *nem um nem outro* fica no singular.
- **União** – (NUNCA usar União Federal)
- **urveização, urvização** – substantivo derivado da sigla URV
- **useiro e vezeiro** – que usa fazer numerosas vezes a mesma coisa
- **(o / a) usucapião**
- **usucapido** = adquirido por usucapião
- **usucapiendo** = aquilo que se quer adquirir por usucapião
- **usucapiente** = aquele que adquiriu o direito de propriedade por usucapião
- **usucapir** (v. def.) – (Não possui a primeira pessoa do singular do presente do indicativo.)
- **usucapível** = o que é suscetível de ser adquirido por usucapião
- **usucapto** = adquirido por usucapião
- **usufruto**
- **uxoricida** = aquele que mata a esposa

- **uxoricídio** = homicídio da mulher perpetrado pelo próprio marido
- **uxório** = relativo à mulher casada: outorga uxória, consentimento uxório, direitos uxórios, etc.

V

- **vaivém, vai-e-vem**
- **vale-alimentação**
- **vale-refeição**
- **vale-transporte**
- **Vara** – Órgão Judiciário
- **Vara das Execuções Criminais**
- **Vara dos Feitos da Fazenda Pública**
- **Vara dos Registros Públicos**
- **vendável** – que vende bem ou facilmente
- **vendível** – que se pode vender, que pode ser vendido
- **Vereador**
- **veredicto, veredito** – (preferir a segunda)
- **vez que** – (*ver eis que, de vez que*)
- **vezeiro** – que tem vezo, acostumado, habituado (*ver useiro e vezeiro*)
- **vezo** = hábito, costume
- **via de regra** – (NÃO usar, por ser deselegante)
- **vias de fato** = violências, pancadas (NUNCA usar como finalização de algum fato); (ex.: Ele chegou às vias de fato, ou seja, consumou o estupro.)

- **videocassete**
- **videoteipe**
- **videotexto**
- **vidual** = referente à viuvez ou à pessoa viúva
- **viger** – o verbo *viger* conjuga-se como *vender*, admitindo-se apenas as formas em que o *g* vem seguido por *e* ou *i*
- **vir** – o verbo *vir* e seus compostos têm o particípio igual ao gerúndio (ex.: vindo, intervindo)
- **vir a pêlo** = vir a propósito
- **visar** (v. t. i.) = objetivar (ex.: O candidato visava a acertar todas as questões da prova.)
- **vislumbrar** – Entrever, conhecer imperfeitamente, conje(c)turar, ver mal e parcamente (Não usar como sinônimo de *ver claramente*, *verificar*). (Ex.: Apesar da névoa, vislumbrava-se uma luz ao longe.)
- **vista** = exame (USAR sempre no singular): ter / pedir / dar vista, etc.
- **vistas** – relativo a olhos
- **(com) vista(s) a** = objetivar (preferir no singular)
- **vista-d’olhos**
- **(a) vítima**
- **vitória de Pirro** – vitória inútil
- **viva-voz** – (telefone)
- **volume I, volume II... (vol. I, vol. II...)**
- **voto de Minerva** – voto de desempate
- **voto escoteiro** – voto isolado, desacompanhado
- **voto-mérito**

– **voto-vista**

– **voto-vogal**

X

– **Xangri-Lá**

– **xerox, xérox** – (preferir xerox)

– **xerocar, xerocópia, xerocopiar, xerografar, xerografia, xerográfico, xeroxar** (termos derivados) – (Todos os termos são oficiais, relacionados à idéia de *cópia a seco*, independentemente da marca do aparelho.)

Z

- **00** – (na indicação do ano 2000); (Nada impede o uso de 00 para indicar o ano 2000: 22-06-00. Nos anos seguintes, será 01, 09, 12, 45, 78, 98, etc., como nos tempos de 1900.)
- **Zero Hora** – ZH (jornal)
- **zero-quilômetro** – (ex.: carros zero-quilômetro)
- **zigzag**
- **zipar**
- **zona gris** – zona nebulosa, idéia de indefinição, obscuridade
- **zunzum**

ESTRANGUEIRISMOS

aberratio delicti

baby-sitter

camping

eadem res

Narra mihi factum, dabo tibi jus.

ESTRANGUEIRISMOS

da mihi factum, dabo tibi jus.

gentleman

habeas data

judicatum solvi

know-how

lapsus calami

major

fac totum

ibidem

A

- ***aberratio delicti*** (lat.) – delito desviado; falso juízo do criminoso em relação à pessoa da vítima
- ***aberratio ictus*** (lat.) – desvio do golpe; erro de alvo
- ***ab initio*** (lat.) – desde o início
- ***ab intestato*** (lat.) – sem (deixar) testamento
- ***ab origine*** (lat.) – desde a origem
- ***ab ovo*** (lat.) – desde o início
- ***absente reo*** (lat.) – estando ausente o réu; na ausência do réu
- ***Absolvere nocentem satius est quam condemnare innocentem.*** (lat.) – Absolver o criminoso é preferível a condenar o inocente.
- ***Abusus non tollit usum.*** (lat.) – O abuso não tira o uso.
- ***accessio possessionis*** (lat.) – conjunção de posses
- ***a contrario sensu*** (lat.) – em sentido contrário
- ***actio quanti minoris*** (lat.) – ação de abatimento do preço
- ***ad abundantiore[m] cautelam*** (lat.) – por maior cautela
- ***ad aeternum*** (lat.) – para sempre
- ***ad argumentandum tantum*** (lat.) – apenas para argumentar

- **ad causam** (lat.) – para a causa
- **ad cautelam** (lat.) – por cautela
- **ad hoc** (lat.) – a isto, para isto, para o caso, eventual
- **ad infinitum** (lat.) – até o infinito
- **ad judicia** (lat.) – para o juízo
- **ad libitum** (lat.) – à escolha, à vontade
- **ad litem** (lat.) – para a lide, relativo ao processo
- **ad litteram** (lat.) – ao pé da letra
- **ad nauseam** (lat.) – até enjoar
- **ad negotia** (lat.) – para negócios
- **ad nutum** (lat.) – pela só vontade ou arbítrio de uma das partes
- **ad perpetuam rei memoriam** (lat.) – para a perpétua lembrança da coisa
- **ad quem** (lat.) – para o qual, para onde vai, (dia) final
- **ad referendum** (lat.) – pendente de aprovação de, de ratificação de
- **ad usucapionem** (lat.) – para usucapião
- **ad valorem** (lat.) – conforme o valor (da mercadoria)
- **affectio maritalis** (lat.) – afeição conjugal
- **a fortiori** (lat.) – com tanto mais razão
- **a fortiori (ratione)** (lat.) – com tanto mais razão
- **a latere** (lat.) – ao lado; o que se faz fora das obrigações normais
- **Alea jacta est.** (lat.) – A sorte está lançada.
- **a limine** (lat.) – desde o início
- **alma mater** (lat.) – a mãe alimentadora (lit.); quem dá subsistência (fig.)

- **alter ego** (lat.) – outro eu; amigo íntimo, no qual se pode confiar tanto como em si mesmo
- **a matre** (lat.) – (proveniente) da mãe
- **amplo sensu** (lat.) – em sentido amplo
- **An debeatur.** (lat.) – Se é devido.
- **animus laedendi** (lat.) – intenção de ferir, de ofender, de atacar
- **animus necandi** (lat.) – intenção de matar
- **animus pravus** (lat.) – ânimo depravado, má intenção
- **a non domino** (lat.) – por parte de alguém que não é o senhor, o dono; da parte do não-proprietário
- **apartheid** (ingl.) – Sistema oficial de segregação racial praticada na África do Sul para proteger a minoria branca.
- **a posteriori** (lat.) – com base em fatos, concretamente, raciocínio subsequente à observação ou à prova experimental (ex.: O Juiz só poderá lançar sua sentença *a posteriori*.); (NUNCA usar com sentido temporal)
- **a priori** (lat.) – independentemente dos fatos, abstratamente (ex.: *A priori*, qualquer pessoa tem direito de entrar em juízo.); (NUNCA usar com sentido temporal)
- **apud** (lat.) – de acordo com, segundo; indica citação indireta
- **apud acta** (lat.) – nos autos; junto aos autos (não é necessário o uso de aspas)
- **a quo** (lat.) – do qual, de quem, de onde se origina; (dia) inicial
- **arbitrium regulatum** (lat.) – arbítrio regulado ou moderado
- **astreinte** (fr.) – Multa diária imposta pelo Juiz, que deve ser paga até que a obrigação seja cumprida.
- **Audiatur et altera pars.** (lat.) – Que seja ouvida também a outra parte.
- **auri sacra fames** (lat.) – sagrada fome do ouro; abominável sede de ouro

avis rara – à vol d’oiseau

– **avis rara** (lat.) – ave rara

– **à vol d’oiseau** (fr.) – a vôo de pássaro, isto é, por alto, superficialmente

B

- ***baby-sitter*** (ingl.) – babá por período curto de tempo
- ***background*** (ingl.) – conjunto de conhecimentos, experiência
- ***barman*** (ingl.) – homem que serve bebidas em bar (pl.: *barmen*)
- ***bas-fond*** (fr.) – submundo
- ***benchmarking*** (ingl.) – melhor índice; serve de referencial
- ***best-seller*** (ingl.) – o livro que se vende melhor; obra que é grande êxito de livraria
- ***bis in idem*** (lat.) – dualidade; repetição; realização de dois atos a propósito da mesma coisa
- ***bona fide*** (lat.) – em boa-fé
- ***bonus pater familiae*** (ou ***familias***) (lat.) – bom pai de família; bom chefe de família
- ***bookmaker*** (ingl.) – pessoa que aceita apostas clandestinas em corrida de cavalos
- ***button*** (ingl.) – botão

C

- **camping** (ingl.) – acampamento
- **campus** (sing.), **campi** (pl.) (lat.) – terreno(s) e prédio(s) de uma universidade
- **Cannabis sativa** (lat.) – nome científico da maconha
- **capitis deminutio, capitis diminutio** (lat.) – diminuição de capacidade; em sentido figurado, significa humilhação, diminuição
- **caput** (lat.) – cabeça de um artigo de lei
- **Carpe diem.** (lat.) – Aproveita (frutifica) o dia.
- **causa debendi** (lat.) – causa do débito
- **causa mortis** (lat.) – razão da morte (ex.: Ainda não foi descoberta a *causa mortis* da vítima.); (ver *mortis causa*)
- **causa petendi** (lat.) – a causa de pedir; aquilo que dá motivo à ação
- **causa possessionis** (lat.) – causa jurídica da posse
- **Caveat emptor.** (lat.) – Acautele-se o comprador.
- **chassis** (fr.) – chassi
- **check-up** (ingl.) – Exame completo de saúde, seja para a verificação de algum sintoma, seja por profilaxia.

- ***citra petita*** (lat.) – decisão aquém do pedido, por não julgá-lo em sua totalidade
- ***codex*** (lat.) – código
- ***commodity*** (ingl.) – produto (pl.: *commodities*)
- ***common law*** (ingl.) – lei não-escrita baseada em costumes e decisões dos tribunais ingleses, e não em leis do Parlamento
- ***complot*** (fr.) – complô
- ***concessa venia*** (lat.) – com a devida licença
- ***condicio juris*** (lat.) – condição, requisito ou formalidade necessários à validade de ato jurídico
- ***conditio sine qua non*** (lat.) – condição imprescindível
- ***Consensus tollit errorem.*** (lat.) – O consentimento suprime o erro.
- ***consilium fraudis*** (lat.) – o conluio da fraude
- ***continuum*** (lat.) – contínuo espaço-tempo
- ***contradictio in terminis*** (lat.) – contradição nos próprios termos
- ***contra legem*** (lat.) – contra a lei
- ***corpus legis*** (lat.) – código legal (corpo da lei)
- ***croquis*** (fr.) – croqui (port.); esboço de desenho
- ***culpa debendi*** (lat.) – culpa no dever
- ***culpa in contrahendo*** (lat.) – culpa no contratar; culpa contratual, se a falta resulta da própria celebração do contrato, por ser impossível ou ilícito o seu objeto
- ***culpa in omittendo*** (lat.) – culpa por omissão
- ***culpa in vigilando*** (lat.) – culpa proveniente de falta de atenção, vigilância ou diligência
- ***cum grano salis*** (lat.) – com perspicácia, meticulosamente

– **curriculum vitae** (lat.) – currículo (pl.: *curricula vitae*)

– **custos legis** (lat.) – fiscal da lei

D

- ***Da mihi factum, dabo tibi jus.*** (lat.) – Dá-me o fato, dar-te-ei o direito.
- ***data maxima venia*** (lat.) – concedida a máxima vênia. [Assim como a expressão *data venia*, NUNCA vem seguida da preposição *de*. Não usar a forma *datissima (maxima) venia*, inexistente (e impossível) em latim.]
- ***datio in solutum*** (lat.) – dação em pagamento
- ***de auditu*** (lat.) – de ter ouvido
- ***débâcle*** (fr.) – ruína
- ***decisum*** (lat.) – sentença, decisão; tecnicamente, a parte final da sentença, o dispositivo
- ***declinatoria fori*** (lat.) – (exceção) de incompetência do juízo; (exceção) declinatória do foro
- ***de cujus*** (lat.) – inventariado (port.); que é objeto de inventário; aquele cujos bens são dados a inventário; decujo; falecido
- ***de facto*** (lat.) – de fato
- ***defendant*** (ingl.) – réu, acusado, argüido
- ***deficit*** (lat.) – déficit, défice
- ***déjà-vu*** (fr.) – já conhecido
- ***de jure*** (lat.) – de direito

- **de lege ferenda, de lege condenda** (lat.) – do direito a ser criado
- **de lege lata** (lat.) – da lei em vigor
- **delirium tremens** (lat.) – Forma de perturbação mental passível de ocorrer em alcoólatras e em viciados em ópio.
- **de plano** (lat.) – de plano, facilmente, manifestamente
- **Deutschemark** (al.) – marco alemão (moeda alemã)
- **development risk** (ingl.) – risco do desenvolvimento
- **de visu** (lat.) – de ter visto
- **dies a quo** (lat.) – termo inicial de um prazo
- **dies incertus** (lat.) – dia incerto
- **Dies interpellat pro homine.** (lat.) – O dia interpela pelo homem.
- **dies supremus** (lat.) – o dia supremo
- **disregard of legal entity** (ingl.) – desconsideração de entidade legal
- **dolce far niente** (ital.) – agradável ociosidade
- **dolus bonus** (lat.) – ação delituosa ou artifício que não tem a intenção de prejudicar
- **dominus litis** (lat.) – o senhor da lide
- **Dormientibus non succurrit jus** (lat.) – A Justiça não socorre os dorminhocos.
- **drive-in** (ingl.) – cinema ao ar livre (p. ext.)
- **due process of law** (ingl.) – devido processo legal
- **Dura lex, sed lex.** (lat.) – A lei é dura, mas é lei.

E

- ***eadem res*** (lat.) – a mesma coisa
- ***effectus damni*** (lat.) – efeito do dano
- ***emendatio libelli*** (lat.) – emenda do libelo
- ***en passant*** (fr.) – de passagem; incidentalmente
- ***erga omnes*** (lat.) – contra todos, relativamente a todos
- ***error in iudicando*** (lat.) – erro em julgar; erro de julgamento
- ***error in procedendo*** (lat.) – erro em proceder
- ***esprit de corps*** (fr.) – espírito de equipe; de grupo
- ***establishment*** (ingl.) – estrutura de poder existente na sociedade
- ***et alii, et al.*** (lat.) – e outros
- ***et caterva*** (lat.) – e seu bando (pejorativo)
- ***et cetera*** (lat.) – etc. (usualmente, precedido de vírgula)
- ***eventus damni*** (lat.) – resultado do dano
- ***evictio*** (lat.) – evicção; perda, parcial ou total, que sofre o adquirente de uma coisa em consequência da reivindicação judicial promovida pelo verdadeiro dono ou possuidor
- ***evincere*** (lat.) – vencer completamente, conquistar

- **ex abrupto** (lat.) – de súbito
- **ex adverso** (lat.) – pelo contrário; oposto, contrário. Diz-se em relação ao advogado da parte oposta na causa.
- **ex aequo** (lat.) – por equidade; com igualdade
- **ex cathedra** (lat.) – do alto da cátedra (sentido literal); com autoridade
- **exceptio non adimpleti contractus** (lat.) – exceção de contrato não-cumprido
- **exceptio plurium concubentium** (lat.) – exceção de muitos concubinos
- **exceptio proprietatis** (lat.) – exceção da propriedade
- **exceptio rei judicatae** (lat.) – exceção da coisa julgada
- **exceptio suspicionis** (lat.) – exceção de suspeição
- **exceptio usucapionis** (lat.) – exceção de usucapião
- **ex contractu** (lat.) – do contrato; em razão do contrato
- **ex delicto** (lat.) – a partir do delito; por delito
- **exempli gratia; e. g.** (lat.) – por exemplo
- **ex empto** (lat.) – pelo comprado; decorrente de compra
- **exequatur** (lat.) – execute-se, cumpra-se
- **ex facto officii** (lat.) – de fato do ofício
- **Ex facto oritur jus.** (lat.) – Do fato nasce o direito.
- **ex informata conscientia** (lat.) – de uma consciência informada
- **existimatio** (lat.) – estima; apreciação
- **ex jure** (lat.) – por direito
- **ex lege** (lat.) – segundo a lei, por lei
- **ex locato** (lat.) – relativo a locação, aluguel, arrendamento
- **ex nunc** (lat.) – de agora em diante, sem efeito retroativo

- **ex officio** (lat.) – por dever do cargo, oficialmente, por lei
- **expert** (ingl.) – experto, perito
- **ex persona** (lat.) – da pessoa
- **ex positis** (lat.) – pelo exposto
- **ex professo** (lat.) – com perfeito conhecimento
- **ex propria auctoritate** (lat.) – pela própria autoridade
- **ex radice** (lat.) – desde a raiz
- **ex re** (lat.) – pela ou desde a coisa
- **ex soluto** (lat.) – livre, solto, desimpedido
- **externa corporis** (lat.) – de fora de um órgão ou grupo
- **extra petita** (lat.) – fora do pedido
- **ex tunc** (lat.) – desde então, com efeito retroativo
- **ex vi** (lat.) – por força
- **ex vi legis** (lat.) – por força da lei

F

- **fac totum** (lat.) – factótum (port.); aquele que faz tudo
- **factoring** (ingl.) – espécie de contrato comercial
- **factum praeteritum** (sing.), **facta praeterita** (pl.) (lat.) – fato(s) pretérito(s), passado(s)
- **factum probatum** (lat.) – fato provado
- **fattispecie** (ital.) – Situação fática prevista abstratamente numa norma.
- **feedback** (ingl.) – realimentação, retroação
- **fellatio** (lat.) – felação
- **finium regundorum** (lat.) – ação de demarcação
- **fornicatio simplex** (lat.) – No Direito Canônico, concúbito normal e consensual com mulher livre e capaz.
- **forum rei sitae** (lat.) – o foro da situação da coisa
- **franchising** (ingl.) – franquia
- **Fraus omnia corrumpit.** (lat.) – A fraude corrompe tudo.
- **freelancer** (ingl.) – pessoa que executa serviços profissionais sem vínculo empregatício
- **free-shop** (ingl.) – Local de venda de produtos sem taxa de importação.

- **free-way** (ingl.) – estrada expressa
- **fumus boni juris** (lat.) – fumaça, indício de bom direito

G

- **gay** (ingl.) – homossexual
- **gentleman** (ingl.) – homem de boas maneiras, boa educação
- **Genus continet differentiam potentia, non actu.** (lat.) – O gênero se diferencia na força, e não no ato.
- **glamour** (fr.) – encanto pessoal, magnetismo, charme
- **grand finale** (fr.) – último movimento
- **granus salis** (lat.) – grão de sal (ver *cum grano salis*)
- **grosso modo** (lat.) – de modo geral (NUNCA usar *a grosso modo*, uma vez que a preposição *a* não faz parte da expressão latina.)
- **guilty or not guilty** (ingl.) – culpado ou não-culpado

H

- ***habeas corpus*** (lat.) – ver *hábeas-córpus*
- ***habeas data*** (lat.) – remédio jurídico para obter informações atinentes à pessoa junto aos bancos de dados e para retificação destas. Partes: impetrante / impetrante-paciente / paciente / coator(a) / interessado(a)
- ***handicap*** (ingl.) – desvantagem
- ***happy end*** (ingl.) – final feliz
- ***hardware*** (ingl.) – parte física do computador; equipamento
- ***Hecha la ley hecha la trampa.*** (esp.) – Editada a lei, surge a trapaça.
- ***hic et nunc*** (lat.) – aqui e agora
- ***hoc sensu*** (lat.) – neste sentido
- ***holding*** (ingl.) – sociedade financeira que possui ações de outras sociedades
- ***home page*** (ingl.) – página principal de abertura de um *site*
- ***homo medius*** (lat.) – o homem médio
- ***honoris causa*** (lat.) – por honra. Diz-se dos títulos universitários conferidos sem exame ou concurso, a título de homenagem.

I

- ***ibidem*** (lat.) – aí mesmo, no mesmo lugar
- ***ictu oculi*** (lat.) – em um abrir e fechar de olhos
- ***id est; i. e.*** (lat.) – isto é
- ***id quod plerumque accidit*** (lat.) – aquilo que geralmente acontece
- ***idem*** (lat.) – o mesmo (não é necessário o uso de aspas)
- ***Ignorantia legis neminem excusat.*** (lat.) – A ignorância da lei a ninguém escusa.
- ***ilegitimatio ad causam*** (lat.) – ilegitimidade para a causa
- ***immo pectore*** (lat.) – do fundo do peito
- ***impeachment*** (ingl.) – impedimento
- ***impotentia coeundi*** (lat.) – impotência sexual
- ***imputatio factica*** (lat.) – imputação fática
- ***imputatio juris*** (lat.) – imputação de direito
- ***in*** (lat.) – em (não é necessário o uso de aspas)
- ***in abstracto*** (lat.) – em abstrato
- ***in (actione) quanti minoris*** (lat.) – na (ação) de redução de preço
- ***in albis*** (lat.) – em branco

- ***in articulo mortis*** (lat.) – no momento da morte
- ***in bonam partem*** (lat.) – na boa parte; à boa parte
- ***in casu*** (lat.) – no caso
- ***In claris non fit interpretatio.*** (lat.) – Nas coisas claras não se faz interpretação.
- ***in concreto*** (lat.) – em concreto
- ***in dubio pro misero*** (lat.) – na dúvida, a favor do mais fraco
- ***in dubio pro reo*** (lat.) – na dúvida, a favor do réu
- ***in dubio pro societate*** (lat.) – na dúvida, a favor da sociedade
- ***in eligendo*** (lat.) – no escolher
- ***in favorem*** (lat.) – favorecendo; para o favor
- ***in fieri*** (lat.) – por fazer-se; por vir a ser
- ***in fine*** (lat.) – no fim
- ***in fraude executionis*** (lat.) – em fraude à execução
- ***in genere*** (lat.) – em geral
- ***in judicando*** (lat.) – no julgar (ver *error in judicando*)
- ***in limine*** (lat.) – inicialmente; no princípio
- ***in limine litis*** (lat.) – no início da lide
- ***in loco*** (lat.) – no local
- ***in malam partem*** (lat.) – na parte ruim ou pior; à má parte
- ***In medio (stat) virtus.*** (lat.) – A virtude encontra-se no meio termo.
- ***in melius*** (lat.) – para melhor
- ***in memoriam*** (lat.) – em lembrança de
- ***in natura*** (lat.) – ao natural

- **in pari causa** (lat.) – em causa igual
- **in pectore** (lat.) – no peito, no coração, no interior
- **in pejus** (lat.) – para pior
- **in re ipsa** (lat.) – na própria coisa
- **in rem propriam** (lat.) – para coisa própria, em causa própria
- **in rem verso** (lat.) – em benefício alheio
- **in situ** (lat.) – no lugar, no próprio lugar
- **in solidum** (lat.) – solidariamente
- **in tota et in qualibet parte** (lat.) – em toda e em qualquer parte
- **in totum** (lat.) – ao todo; totalmente
- **(in) verbis** (lat.) – nestas palavras; nestes termos
- **in vitro** (lat.) – em meio artificial
- **Inaudita altera parte.** (lat.) – Não ouvida a outra parte. (NÃO existe a forma *inaudita altera pars*)
- **incerta persona** (lat.) – pessoa não-certa
- **incidenter tantum** (lat.) – apenas incidentalmente
- **infra petita** (lat.) – menos que o pedido
- **initio litis** (lat.) – como início da lide; no começo da lide
- **insight** (ingl.) – capacidade de se aprofundar em alguma questão; discernimento
- **inter crimen** (lat.) – entre o crime
- **inter crimina** (lat.) – entre os crimes
- **inter partes** (lat.) – entre as partes
- **inter vivos** (lat.) – entre vivos

- **inter volentes** (lat.) – entre os que não querem (adversários)
- **interna corporis** (lat.) – dentro da corporação; no âmbito interno (da corporação, do grupo, do órgão, etc.)
- **Internet** (ingl.) – rede mundial de computadores e de redes
- **intuitu familiae** (lat.) – no intuito da família; em razão da família
- **intuitu personae** (lat.) – em consideração da pessoa
- **ipsis litteris, ipsis verbis** (lat.) – com as mesmas letras, com as mesmas palavras; literalmente
- **ipso facto** (lat.) – pelo mesmo fato; por isso mesmo
- **ipso jure** (lat.) – pelo próprio direito
- **ite, missa est.** (lat.) – Ide, a missa terminou.
- **iter** (lat.) – caminho, roteiro, meio para se obter um fim
- **iter criminis** (lat.) – o caminho do crime
- **iudicium** (lat.) – julgamento; ação de julgar; juízo

J

- ***Judex ne procedat ex officio.*** (lat.) – O Juiz não proceda de ofício.
- ***judicatum solvi*** (lat.) – pague-se o que está julgado; caução às custas
- ***judicia duplicia*** (lat.) – juízos dúplices
- ***judicium accusationis*** (lat.) – o juízo de acusação
- ***judicium causae*** (lat.) – o juízo da causa
- ***judicium rescindens*** (lat.) – o juízo rescindendo
- ***Jura novit curia.*** (lat.) – O tribunal conhece o direito.
- ***jure et facto*** (lat.) – de direito e de fato
- ***jure sanguinis*** (lat.) – pelo direito de sangue
- ***jurisconsultus*** ou ***jurisprudens*** (lat.) – jurista
- ***juris et de jure*** (lat.) – de direito e por direito (Diz-se da presunção legal que não admite prova em contrário.)
- ***jus sanguinis*** (lat.) – o direito de sangue
- ***juris tantum*** (lat.) – Diz-se da presunção legal que prevalece até prova em contrário.
- ***jus agendi*** (lat.) – o direito de agir
- ***jus cogens*** (lat.) – o direito cogente

- ***jus eundi*** (lat.) – o direito de ir
- ***jus imperii*** (lat.) – o direito de império, de poder
- ***jus in re aliena*** (lat.) – o direito (real) sobre coisa alheia
- ***jus in se ipsum*** (lat.) – direito em si mesmo
- ***jus novum*** (lat.) – o direito novo
- ***jus possessionis*** (lat.) – o direito de posse
- ***jus possidendi*** (lat.) – o direito de possuir
- ***jus privatum*** (lat.) – direito privado
- ***jus publicum*** (lat.) – direito público
- ***jus puniendi*** (lat.) – direito de punir
- ***jus superveniens*** (lat.) – direito superveniente
- ***jus tollendi*** (lat.) – direito de levantar benfeitorias voluptuárias
- ***jus utendi*** (lat.) – direito de usar

K

– ***know-how*** (ingl.) – conhecimento no campo científico ou tecnológico

L

- **LAN House** (ingl.) – *Local Area Network House*
- ***lapsus calami*** (lat.) – erro da pena (caneta); erro de escrita
- ***lapsus linguae*** (lat.) – lapso da língua; erro ao falar
- ***lapsus mentis*** (lat.) – lapso da mente; erro de pensamento
- ***Lasciate ogni speranza, voi ch’entrate.*** (ital.) – (Dante – *Inferno*, III, 9) – Deixai toda a esperança, vós que entráis.
- ***lato sensu*** (lat.) – em sentido amplo
- ***layout*** (ingl.) – leiaute (port.); disposição, no espaço, de objetos; esboço (projeto, esquema); gráfico de uma obra
- ***leading case*** (ingl.) – caso orientador
- ***leaseback*** (ingl.) – tipo de *leasing*
- ***leasing*** (ingl.) – contrato de uso de coisa mediante pagamento mensal; ao final do prazo, pode tornar-se proprietário; arrendamento mercantil
- ***Lege data.*** (lat.) – Dada a lei.
- ***Legem habemus.*** (lat.) – Temos lei.
- ***legitimatío ad causam*** (lat.) – legitimação para a causa
- ***legitimatío ad processum*** (lat.) – capacidade de litigar em nome próprio ou por conta de outrem

- **Leitmotiv** (al.) – motivo condutor
- **Le juge connait le droit.** (fr.) – O Juiz conhece o direito. (ver *Jura novit curia.*)
- **lex** (lat.) – lei
- **Lex est quod notamus.** (lat.) – O que escrevemos é lei.
- **lex gravior** (lat.) – lei mais grave; lei que não beneficia o réu
- **lex major** (lat.) – lei maior
- **lex minor** (lat.) – lei menor
- **lex mitior** (lat.) – lei mais branda; lei que beneficia o réu
- **Lex posterior generalis non derogat priori speciali.** (lat.) – A lei geral posterior não derroga a lei especial anterior.
- **Lex specialis derogat generali.** (lat.) – A lei especial derroga a geral.
- **Libertas, quae sera, tamen.** (lat.) – Liberdade, ainda que tardia.
- **litiscontestatio** (lat.) – litiscontestação; contestação da lide
- **litis per transactionem finitae** (lat.) – da lide terminada por meio de transação
- **lobby** (ingl.) – Pessoa ou grupo que, nas ante-salas de órgãos decisórios, procura influenciar os representantes do povo no sentido de fazê-los votar segundo os próprios interesses ou dos grupos que representam.
- **locatio operarum** (lat.) – contrato de trabalho
- **locatio operis** (lat.) – contrato de prestação de serviços; empreitada
- **loco citato; loc. cit.** (lat.) – no lugar citado
- **locus citatus; loc. cit.** (lat.) – lugar citado
- **longa manus** (lat.) – longo braço
- **lucida intervalla** (lat.) – intervalos (espaços); evidentes intervalos
- **lucro captando** (lat.) – pelo lucro a ser procurado

M

- **major** (lat.) – maior
- **mandamus** (lat.) – mandado
- **manu militari** (lat.) – à força
- **marketing** (ingl.) – conjunto de estudos e medidas que provêem estrategicamente o lançamento e a sustentação de um produto ou serviço no mercado consumidor
- **mea culpa** (lat.) – mea-culpa (port.); minha culpa
- **mens legis** (lat.) – espírito da lei
- **mens rei** (lat.) – espírito da coisa
- **Mens sana in corpore sano.** (lat.) – Mente são em corpo são.
- **merchandising** (ingl.) – propaganda não-declarada feita por meio de menção ou aparição de serviço ou produto, utilizando-se de qualquer meio de comunicação
- **métier** (fr.) – ofício
- **minus** (lat.) – menos
- **minus quam volui** (lat.) – menos do que quis
- **mise en scène** (fr.) – organização material de evento; encenação
- **modus agendi** (lat.) – modo de agir

- **modus faciendi** (lat.) – modo de proceder, de agir
- **modus operandi** (lat.) – modo de trabalhar
- **modus vivendi** (lat.) – modo ou regime de viver
- **mora accipiendi** (lat.) – mora do credor que sem razão se recusa a receber no tempo e lugar determinado
- **mora debitoris** (lat.) – mora do devedor
- **mora ex persona** (lat.) – mora pela pessoa
- **mora ex re** (lat.) – mora pela coisa
- **mora solvendi** (lat.) – demora em pagar
- **mora uxorio** (lat.) – à maneira de casados
- **mors necessaria** (lat.) – morte natural
- **mors voluntaria** (lat.) – suicídio
- **mortis causa** (lat.) – por causa da morte, em decorrência da morte (ver *causa mortis*)
- **motu proprio** (lat.) – de própria iniciativa
- **mutatio libelli** (lat.) – alteração do libelo
- **mutatis mutandis** (lat.) – mudando o que deve ser mudado
- **munus** (lat.) – função

N

- ***Narra mihi factum, dabo tibi jus.*** (lat.) – Narra-me o fato, dar-te-ei o direito.
- ***Necessitas non caret lege.*** (lat.) – A necessidade não se sujeita à lei.
- ***Nec prodest, nec nocet.*** (lat.) – Não favorece, nem prejudica.
- ***nemine discrepante*** (lat.) – por unanimidade
- ***neminem laedere*** (lat.) – não prejudicar a ninguém
- ***Nemini jus ignorare conceditur.*** (lat.) – A ninguém é dado ignorar o direito.
- ***Ne procedat iudex ex officio*** (lat.) – Não proceda o Juiz de ofício.
- ***new-look*** (ingl.) – novo visual
- ***nihil*** (lat.) – nada
- ***Nihil obstat.*** (lat.) – Nada obsta.
- ***nobreak*** (ingl.) – equipamento destinado a suprir falhas na alimentação pela rede elétrica
- ***nomen juris*** (lat.) – denominação legal
- ***Nomine alieno precario, non a nomine domini.*** (lat.) – Por nome alheio precário, não pelo nome do dono.
- ***Non bis in idem.*** (lat.) – Não-incidência duas vezes sobre a mesma coisa.
- ***non plus ultra*** (lat.) – não mais além

- **non tantum** (lat.) – não só; não apenas
- **norma agendi** (lat.) – norma de agir; norma de conduta
- **nota bene; N. B.** (lat.) – nota bem; notai bem
- **notitia criminis** (lat.) – comunicação do crime
- **nouveau riche** (fr.) – novo-rico
- **novatio legis in pejus** (lat.) – alteração da lei (norma) para pior; lei posterior mais severa
- **nuance** (fr.) – nuance (port.); diferença delicada entre coisas do mesmo gênero; cada uma das diversas gradações de uma cor; cambiante, matiz, tom, tonalidade, meio-tom
- **nudus cum nuda in eodem lecto** (lat.) – nu com nua no mesmo leito
- **Nullum tributum sine lege.** (lat.) – Nenhum tributo sem lei.
- **numerus apertus** (lat.) – enumeração aberta, exemplificativa
- **numerus clausus** (lat.) – enumeração fechada, exaustiva

O

- ***odium in debitorem*** (lat.) – ódio ao devedor
- ***office-boy*** (ingl.) – rapaz de recados
- ***officium judicis*** (lat.) – dever do Juiz
- ***off-line*** (ingl.) – fora da linha
- ***off-set*** (ingl.) – ofsete (port.); método de impressão litográfica
- ***offside*** (ingl.) – impedimento (no futebol)
- ***ombudsman*** (sueco) – mediador, defensor dos direitos do cidadão junto a entidades
- ***omissis*** (lat.) – lacuna, hiato; vazio no texto
- ***on-line*** (ingl.) – em linha
- ***onus probandi*** (lat.) – ônus de provar; o ônus da prova
- ***open market*** (ingl.) – mercado aberto. Na linguagem econômica, qualquer mercado sem local físico determinado e com livre acesso à negociação. No Brasil, tal denominação se aplica ao conjunto de transações feitas com títulos de renda fixa, de emissão pública ou privada.
- ***opere citato; op. cit.*** (lat.) – na obra citada
- ***opinio delicti*** (lat.) – opinião, convicção do delito
- ***opportuno tempore*** (lat.) – no tempo oportuno; no momento propício

- **opus citatum; op. cit.** (lat.) – a obra citada
- **otium cum dignitate** (lat.) – ócio com dignidade
- **outdoor** (ingl.) – painel de propaganda
- **overdose** (ingl.) – superdose
- **overnight** (ingl.) – operações realizadas no *open market* em um dia para resgate no dia seguinte ou no primeiro dia útil depois da aplicação

P

- ***Pacta sunt servanda.*** (lat.) – Os pactos devem ser observados.
- **(pacto) de non petendo** (lat.) – pacto de não exigir em juízo a obrigação de seu devedor
- ***par condicio creditorum*** (lat.) – igual condição dos credores
- ***pari passu*** (lat.) – andamento de ações simultaneamente
- ***Parquet*** (fr.) – Ministério Público
- ***parti pris*** (fr.) – escolha arbitrária, opinião preconcebida
- ***pas de nullité sans grief*** (fr.) – não há nulidade sem prejuízo
- ***passim ou et passim*** (lat.) – aqui e ali, a cada passo
- ***per capita*** (lat.) – por cabeça, por indivíduo
- ***per faz et nefas*** (lat.) – pelo permitido e pelo proibido
- ***performance*** (ingl.) – desempenho
- ***periculum in mora*** (lat.) – perigo na demora
- ***per saltum*** (lat.) – por salto; sem obediência à gradação estabelecida
- ***per se*** (lat.) – por si (port.)
- ***persecutio criminis*** (lat.) – perseguição do crime; perseguição do réu

- **persona grata** (lat.) – pessoa recebida com agrado, com simpatia, por alguém ou por alguma entidade
- **persona non grata** (lat.) – pessoa que não é bem recebida, que não se aceita, contra a qual há reservas
- **Philosophiae Doctor; Ph. D.** (lat.) – Doutor em Filosofia
- **pleno jure** (lat.) – de pleno direito
- **plus** (lat.) – mais
- **pool** (ingl.) – reunião temporária de duas ou mais empresas com fins especulativos
- **post mortem** (lat.) – depois da morte, além do túmulo, na outra vida
- **post scriptum** (lat.) – o que se escreve depois da parte principal de um escrito
- **pot-pourri** (fr.) – miscelânea de trechos tirados de diversas canções ou peças musicais; mistura de coisas heterogêneas
- **prima facie** (lat.) – à primeira vista
- **primus inter pares** (lat.) – o primeiro entre os pares
- **pro expensis** (lat.) – (caução) para as despesas judiciais
- **pro forma** (lat.) – por formalidade
- **pro labore** (lat.) – pró-labore (port.)
- **pro memoria** (lat.) – para memória
- **propter officium** (lat.) – em razão do ofício, do cargo
- **propter personam** (lat.) – por causa da pessoa
- **propter rem** (lat.) – por causa da coisa (do fato)
- **pro rata** (lat.) – em proporção
- **pro rata diei** (lat.) – pela divisão de dia
- **pro societate** (lat.) – pela sociedade, em favor da sociedade

- **pro soluto** (lat.) – a título de pagamento e que efetivamente quita a dívida
- **pro solvendo** (lat.) – expressão indicativa de que a coisa dada em pagamento somente extingue a obrigação depois de cumprido certo requisito
- **pro tempore** (lat.) – por determinado tempo, provisório
- **prudens juris** ou **prudens in jure** (lat.) – jurisconsulto

Q

- ***quae sine damno dividuae sunt*** (lat.) – que são divisíveis (separáveis) sem dano; ou que estão divididos (separados) sem dano
- ***quaestio facti*** (lat.) – questão de fato
- ***quaestio juris*** (lat.) – questão de direito
- ***quaestio juris praejudicialis*** (lat.) – questão de direito prejudicial
- ***quaestiones juris*** (lat.) – questões de direito
- ***quantum debeatur*** (lat.) – quantia devida
- ***quantum satis*** (lat.) – quanto basta, o bastante
- ***querela inofficiosa donationes*** (lat.) – doações por querela (queixa) inoficiosa
- ***Quod erat demonstrandum.*** (lat.) – O que se queria (pretendia) demonstrar.
- ***Quod non est in actis non est in mundo.*** (lat.) – O que não está nos autos não está no mundo.
- ***quod plerumque accidit*** (lat.) – o que geralmente acontece
- ***quod plerumque fit*** (lat.) – o que geralmente se faz
- ***quorum*** (lat.) – número mínimo de membros presentes necessário para que uma assembléia possa funcionar ou deliberar regularmente

R

- **ranking** (ingl.) – escala
- **ratio legis** (lat.) – a razão da lei
- **ratione personae** (lat.) – em razão da pessoa
- **rebus sic stantibus** (lat.) – estando assim as coisas; estando as coisas como estão
- **rectius** (lat.) – mais corretamente; mais precisamente
- **reformatio in melius** (lat.) – reforma para melhor
- **reformatio in pejus** (lat.) – reforma para pior
- **relax** (ingl.) – relaxamento acompanhado de diminuição da tensão mental e que acarreta uma sensação de repouso
- **replay** (ingl.) – repetição
- **Requiescat in pace.** (lat.) – Descanse em paz.
- **Rerum Novarum** (lat.) – Encíclica (de 1891) do Papa Leão XIII sobre questões sociais
- **res furtiva** (lat.) – a coisa furtada (pl.: *res furtivae*)
- **res in iudicium deducta** (lat.) – coisa trazida a juízo
- **res inter alios** (lat.) – coisa entre terceiros
- **res, non verba** (lat.) – fatos, não palavras

- **res nullius** (lat.) – coisa de ninguém
- **res sperata** (lat.) – coisa esperada
- **restitutio in integrum** (lat.) – restituição integral
- **royalty** (ingl.) – pagamento feito a quem escreve ou inventa algo, como parte do lucro da sua venda (pl.: *royalties*)

S

- **saisine** (fr.) – saisina (port.); direito de posse do herdeiro
- **savoir-faire** (fr.) – competência, habilidade
- **savoir-vivre** (fr.) – educação, polidez
- **scotch** (ingl.) – escocês
- **script** (ingl.) – texto de cinema, teatro, etc.
- **secundo** (lat.) – em segundo lugar
- **secundum eventum litis** (lat.) – segundo o evento da lide
- **self-leasing** (ingl.) – operação entre empresas ligadas ou coligadas
- **self-made man** (ingl.) – que alcançou o sucesso por mérito próprio
- **self-service** (ingl.) – auto-serviço
- **semel heres, semper heres** (lat.) – uma vez herdeiro, sempre herdeiro
- **shopping center** (ingl.) – centro comercial
- **showman** (ingl.) – diretor de espetáculos, empresário
- **sic** (lat.) – assim, assim mesmo. Pospõe-se, entre parênteses ou entre colchetes, à palavra ou expressão que se quer frisar. É comum seu emprego quando a palavra ou expressão tem grafia incorreta ou desatualizada, ou quando seu sentido parece inadequado ao contexto ou surpreendente nele.
- **si et in quantum** (lat.) – suficiente; tanto quanto; bastante

- **sine die** (lat.) – sem data
- **sine qua non** (lat.) – (pl.: *sine quibus non*) – sem a qual não; indispensável. Ex.: condição *sine qua non*, mas condições *sine quibus non*.
- **Si vis pacem, para bellum.** (lat.) – Se queres a paz, prepara-te para a guerra.
- **slogan** (ingl.) – frase curta com mensagem
- **societas delinquentium** (lat.) – sociedade dos delinquentes
- **software** (ingl.) – programas e aplicativos utilizados em computador
- **Solve et repete.** (lat.) – Paga e (depois) reclama.
- **souvenir** (fr.) – lembrança
- **sponte propria quantum** (lat.) – quanto pela própria vontade
- **sponte sua** (lat.) – por sua própria vontade
- **spray** (ingl.) – aerossol
- **spread** (ingl.) – diferença entre o preço de compra e de venda de um título ou moeda, na linguagem financeira
- **staff** (ingl.) – grupo de trabalho de assessoramento ou vinculado ao executivo principal
- **statu quo** (lat.) – no estado em que (ex.: No *statu quo* do processo, o proprietário deverá perder o imóvel.)
- **statu quo ante** (lat.) – no estado anterior
- **status belli** (lat.) – estado de guerra
- **status libertatis** (lat.) – estado de liberdade
- **status quo** (lat.) – O estado em que, isto é, o estado em que se acha(va) determinada questão ou situação. (ex.: Preocupa-nos o *status quo* da economia brasileira.)
- **status quo ante** (lat.) – o estado anterior
- **strepitus fori** (lat.) – barulho do foro

- **stress** (ingl.) – estresse (port.)
- **stricti juris** (lat.) – de direito estrito
- **stricto sensu** (lat.) – em sentido estrito; literal
- **strip-tease** (ingl.) – ato de se despir em público
- **strip-teaser** (ingl.) – pessoa que faz *strip-tease*
- **sub examine** (lat.) – sob exame, sob julgamento
- **sub iudice** (lat.) – sob julgamento
- **successio in possessione** (lat.) – sucessão na posse
- **successio possessionis** (lat.) – sucessão do herdeiro na mesma posse do *de cuius*
- **sufficit** (lat.) – é suficiente, basta
- **sui generis** (lat.) – de seu próprio gênero, que não apresenta analogia com nenhuma outra pessoa ou coisa; peculiar
- **Summum jus, summa injuria.** (lat.) – Suma justiça, suma injustiça; excesso de justiça, excesso de injustiça.
- **superavit** (lat.) – superávit (port.); diferença a mais entre receita e despesa
- **Superficies solo cedit.** (lat.) – A superfície pertence ao solo.
- **supposito partu** (lat.) – de parto (prole) suposto
- **sursis** (fr.) – suspensão condicional da pena

T

- ***tabula rasa*** (lat.) – tábula rasa (port.); estado de indeterminação completa, de vazio total, sem qualquer conteúdo
- ***Tantum devolutum, quantum appellatum***. (lat.) – Tanto se devolveu quanto se apelou.
- ***tantundem*** (lat.) – tanto
- ***Tatbestand*** (al.) – O tipo delitivo, o corpo do delito (no Processo Penal); o mérito (no Processo Civil).
- ***tertius*** (lat.) – terceiro
- ***testis unus, testis nullus*** (lat.) – testemunha única, testemunha nenhuma
- ***tête-à-tête*** (fr.) – cara a cara; a sós
- ***time-sharing*** (ingl.) – propriedade de tempo compartilhado, para uso exclusivo, durante certo período anual, pelos condôminos
- ***Tollitur quaestio***. (lat.) – Resolve-se a questão.
- ***tout court*** (fr.) – rapidamente, de supetão; sem mais nada
- ***trailer*** (ingl.) – exibição de curtos trechos de filme como publicidade; reboque
- ***tractatus*** (lat.) – tratado

U

- ***Ubi commodum, ibi incommodum.*** (lat.) – Onde está a vantagem, aí está a desvantagem.
- ***ultima ratio*** (lat.) – última razão
- ***ultra petita*** (lat.) – além do pedido
- ***underground*** (ingl.) – movimento ou organização secreta
- ***universitas bonorum*** (lat.) – universalidade de bens
- ***universitas facti*** (lat.) – universalidade de fato
- ***universitas juris*** (lat.) – universalidade de direito
- ***universitas rerum*** (lat.) – universalidade das coisas
- ***urbi et orbi*** (lat.) – para a cidade e para o mundo
- ***usque*** (lat.) – até (não é necessário o uso de aspas)
- ***usque ad satietatem*** (lat.) – à saciedade
- ***ut*** (lat.) – como; conforme
- ***ut infra*** (lat.) – como abaixo
- ***ut possidetis*** (lat.) – como possuíis (vós; presente do indicativo) (variante: *uti possidetis*)
- ***ut retro*** (lat.) – como atrás

– **ut singuli** (lat.) – em separado; como um só (variante: *uti singuli*)

– **ut supra** (lat.) – como acima

V

- ***vacatio legis*** (lat.) – período que entremeia a data de publicação da lei e a de sua efetiva vigência
- ***venia concessa*** (lat.) – concedida vênua
- ***Venia, domine!*** (lat.) – Com a vênua, senhor!
- ***venia permissa*** (lat.) – permitida vênua
- ***Venire contra factum proprium non licet.*** (lat.) – Não é permitido vir contra fato próprio.
- ***Venter non patitur dilationem.*** (lat.) – A barriga não pode esperar.
- ***verbi gratia; v. g.*** (lat.) – por exemplo
- ***verbum ad verbum*** (lat.) – palavra por palavra
- ***Verfassung*** (al.) – Constituição
- ***Verfassungsrecht*** (al.) – Direito Constitucional
- ***versus*** (lat.) – contra
- ***verus dominus*** – verdadeiro senhor
- ***vexata quaestio*** (lat.) – questão muito controversa
- ***vide*** (lat.) – veja
- ***vide supra*** (lat.) – veja acima

- **vindex** (lat.) – defensor ou fiador do réu no Direito Romano (Não é sinônimo de Defensor Público.)
- **vis atractiva** (lat.) – força que atrai
- **vis compulsiva** (lat.) – força compulsiva; coação moral
- **vis corporalis** (lat.) – força corporal
- **vis-à-vis** (fr.) – em face, defronte
- **Vox populi, vox Dei.** (lat.) – A voz do povo é a voz de Deus.
- **voyeur** (fr.) – aquele que se excita ao observar a cópula praticada por outros ou simplesmente ao ver os órgãos genitais de outrem, independentemente de qualquer atividade própria

W

– **writ** (ingl.) – ordem escrita. Usa-se como termo genérico que abrange tanto o hábeas-cópus como o mandado de segurança.

Y

– **yuppie** (ingl.) – jovem executivo de sucesso, com modo de vida de muitos gastos

ABNT

Unicef

Nodo.

TARCS

FAMURS

BACEN

DECON

V. Exa.

HC

Recte.

ABREVIATURAS, SIGLAS E SÍMBOLOS

CALIN

ECA

Fasep

GLP

Mercosul

Ibama

JTARS

Km

op. cit.

sal. min.

LOMAN

A

A – ampère(s)

A. – autor; **AA.** – autores

a/a ou **a. a.** – ao ano

(a); (aa) ou **(a.); (aa.)** – assinado(a); assinados(as)

A, B ou C; a, b ou c – Se pessoas, as letras maiúsculas; se coisas, as letras minúsculas, em itálico.

ABNT – Associação Brasileira de Normas Técnicas

ABRAS – Associação Brasileira de Supermercados

ABRAVE – Associação Brasileira de Distribuidores de Veículos

ABRH – Associação Brasileira de Recursos Humanos

abr. – abril

ac. – acórdão

AC – Apelação Cível (pl.: ACs)

ACC – Adiantamento de Contrato de Câmbio

ADC – Ação Direta de Constitucionalidade

ADCT – Ato das Disposições Constitucionais Transitórias

ADIn – Ação Direta de Inconstitucionalidade

ADVB – Associação dos Dirigentes de Vendas e Marketing do Brasil

Ag – Agravo (pl.: Ags)

AGADEMI – Associação Gaúcha das Empresas de Mercado Imobiliário

AgRg – Agravo Regimental (pl.: AgRgs)

agdo. – agravado

AGERGS – Agência Reguladora dos Serviços Públicos Delegados

AGF – Aquisição do Governo Federal (pl.: AGFs)

ago. – agosto

agte. – agravante

AI – Anistia Internacional

AIDOF – Autorização para Impressão de Documentos Fiscais

AJUFE – Associação dos Juízes Federais do Brasil

AJURIS – Associação dos Juízes do Rio Grande do Sul

ALALC – Associação Latino-Americana de Livre Comércio

alv. – alvará

a/m ou **a. m.** – ao mês

AMB – Associação Médica Brasileira

AMRIGS – Associação Médica do Rio Grande do Sul

ANAMATRA – Associação Nacional dos Magistrados da Justiça do Trabalho

ANATEL – Agência Nacional de Telecomunicações

ANDE – Associação Nacional de Educação

ANDIB – Associação Nacional dos Bancos de Investimento e Desenvolvimento

ANDIMA – Associação Nacional das Instituições do Mercado Aberto

ANFAVEA – Associação Nacional dos Fabricantes de Veículos Automotores

ANJ – Associação Nacional de Jornais

ap. – *apud*

Ap – apelação

ap. ou **apart.** – apartamento

apdo. – apelado

apte. – apelante

A. R. – autor reconvido

AR – aviso de recebimento

ARI – Associação Riograndense de Imprensa

art., arts. – artigo, artigos

Av. – Avenida (toponimicamente)

B

B. – Beco (toponimicamente)

BACEN – Banco Central do Brasil

Banrisul, S. A.

BB – Banco do Brasil S/A

b.^{el} (bel.), bel.^a (bela.), b.^{éis} (béis.) – bacharel, bacharela, bacharéis

BID – Banco Interamericano de Desenvolvimento

BIM – Boletim Informativo Mensal

BIRD – Banco Internacional de Reconstrução e Desenvolvimento – Banco Mundial

BIS – Banco para Compensações Internacionais

BM & F – Bolsa de Mercadorias e Futuros

BNDES – Banco Nacional de Desenvolvimento Econômico e Social

BNH – Banco Nacional de Habitação

BOVESPA – Índice da Bolsa de Valores de São Paulo

BVES – Bolsa de Valores do Extremo Sul

BVRJ – Bolsa de Valores do Rio de Janeiro

C

CAC – Cadastro de Abertura de Crédito

CACEX – Carteira de Comércio Exterior do Banco do Brasil

CADIN – Cadastro de Inadimplentes

CAN – Correio Aéreo Nacional

cap., caps. – capítulo, capítulos

CAPES – Coordenação de Aperfeiçoamento de Pessoal de Nível Superior

CBA – Código Brasileiro de Aeronáutica

CBL – Câmara Brasileira do Livro

CC – Código Civil

c/c ou **c. c.** – combinado com; com cópia; conta-corrente

C. Com. – Código Comercial

CDB – Certificado de Depósito Bancário (pl.: CDBs)

CDC – Código de Defesa do Consumidor; Crédito Direto ao Consumidor

CDDPH – Conselho de Defesa dos Direitos da Pessoa Humana

CDL – Clube de Diretores Lojistas

CDU – Classificação Decimal Universal

CE – Constituição Estadual; Comunidade Européia

CEASA – Centro Estadual de Abastecimento S/A

CEBRAP – Centro Brasileiro de Análise e Planejamento

CEF – Caixa Econômica Federal

CEME – Central de Medicamentos

CERS/89 – Constituição do Estado do Rio Grande do Sul (1989)

CETIP – Central de Liquidação e Custódia de Títulos Privados

CETTRAN – Conselho Estadual de Trânsito

CF – Constituição Federal

CF/88 – Constituição da República Federativa do Brasil (1988)

cf. – confronto (com)

CGC – Cadastro Geral de Contribuintes

CGJ – Corregedoria-Geral da Justiça

CGT – Central Geral dos Trabalhadores; Confederação Geral dos Trabalhadores

CHC – Centro de Habilitação de Condutores

c.^{ia} ou cia. – companhia

CIBRAZEM – Companhia Brasileira de Armazenamento

CIPA – Comitê Interno de Prevenção de Acidentes

CLA – Certificado de Licenciamento Anual

CLT – Consolidação das Leis do Trabalho

CMN – Conselho Monetário Nacional

CNA – Confederação Nacional da Agricultura

CNBB – Confederação Nacional dos Bispos do Brasil

- CNC** – Confederação Nacional do Comércio
- CNDM** – Conselho Nacional dos Direitos da Mulher
- CNEN** – Comissão Nacional de Energia Nuclear
- CNH** – Carteira Nacional de Habilitação
- CNI** – Confederação Nacional da Indústria
- CNP** – Conselho Nacional do Petróleo
- CNPq** – Conselho Nacional de Pesquisa
- CNS** – Conselho Nacional de Saúde
- CNT** – Código Nacional de Trânsito (forma oficial)
- CNTI** – Confederação Nacional dos Trabalhadores na Indústria
- COBAL** – Companhia Brasileira de Alimentação
- COC** – Centro de Observação Criminológica
- CODEFAT** – Conselho Deliberativo do Fundo de Amparo ao Trabalhador
- COFECON** – Conselho Federal de Economia
- COJE** – Código de Organização Judiciária do Estado
- CONAMA** – Conselho Nacional do Meio Ambiente
- CONCINE** – Conselho Nacional de Cinema
- conf.** ou **cfe.** – conforme
- Conf. Comp. nº** – Conflito de Competência nº
- CONFAZ** – Conselho de Política Fazendária
- CONFEN** – Conselho Federal de Entorpecentes
- CONIN** – Conselho Nacional de Informática e Automação
- CONSIJ** – Conselho da Infância e da Juventude

CONTAG – Confederação Nacional dos Trabalhadores na Agricultura

CONTRAN – Conselho Nacional de Trânsito

COPOM – Conselho de Política Monetária

CP – Código Penal

CPC – Código de Processo Civil

CPI – Comissão Parlamentar de Inquérito

CPMF – Contribuição Provisória sobre Movimentação Financeira

CPP – Código de Processo Penal

CPOR – Centro de Preparação de Oficiais da Reserva

CREA – Conselho Regional de Engenharia, Arquitetura e Agronomia

CRLV – Certificado de Registro e Licenciamento de Veículos

CRV – Certificado de Registro de Veículo

CSM – Conselho Superior da Magistratura

CTB – Código de Trânsito Brasileiro (forma variante)

CTN – Código Tributário Nacional

CTNBio – Comissão Técnica Nacional de Biossegurança

CUB – Custo Unitário Básico (pl.: CUBs)

CUT – Central Única dos Trabalhadores

CVM – Comissão de Valores Mobiliários

D

d – dia(s)

d. – douto

D. – Digno(a); Dom; Dona

DD. – Digníssimo(a)

DAP – Departamento de Abastecimento e Preços

DATAPREV – Empresa de Processamento de Dados da Previdência Social

DECON – Departamento Estadual de Polícia do Consumidor

DENATRAN – Departamento Nacional de Trânsito

DENTEL – Departamento Nacional de Telecomunicações

dep. – departamento

DEPEC – Departamento Econômico do Banco Central

Des. – Desembargador (Desembargadores)

Desa., Des.^a (Desas., Des.^{as}) – Desembargadora (Desembargadoras)

dez. – dezembro

DIEESE – Departamento Intersindical de Estudos Socioeconômicos

DJ – Diário da Justiça

DL, Dec.-Lei – Decreto-Lei

DMJ – Departamento Médico Judiciário

DNA – ácido desoxirribonucleico

DNER – Departamento Nacional de Estradas de Rodagem

DNPDC – Departamento Nacional de Proteção e Defesa do Consumidor

DNOS – Departamento Nacional de Obras de Saneamento

DOC – Documento de Ordem de Crédito (pl.: DOCs)

DOE – Diário Oficial do Estado

DOPS – Departamento de Ordem Política e Social

DOU – Diário Oficial da União

DPVAT – Danos Pessoais Causados por Veículos Automotores em Vias Terrestres

dr. (drs.) – doutor (doutores)

dra., dr.^a (dras., dr.^{as}) – doutora (doutoras)

D. R. A. – distribuída, registrada e autuada

E

E. ou **Egr.** – Egrégio

ECA – Estatuto da Criança e do Adolescente

Ed. – Editora

ed. – edição

e. g. – *exempli gratia* (por exemplo)

EGF – Empréstimo do Governo Federal (pl.: EGFs)

Eletrobrás – Centrais Elétricas Brasileiras

E/M ou **E. M.** – em mão(s)

em. – ementário

EMATER – Empresa Brasileira de Extensão Rural (uma para cada Estado)

EMBRAER – Empresa Brasileira de Aeronáutica

EMBRAPA – Empresa Brasileira de Pesquisa Agropecuária

EMBRATEL – Empresa Brasileira de Telecomunicações

EMBRATUR – Empresa Brasileira de Turismo

EMFA – Estado-Maior das Forças Armadas

EOAB – Estatuto da Ordem dos Advogados do Brasil

E/T ou E. T. – em tempo

et alii, et al. (e outros)

embdo. – embargado

embte. – embargante

execdo. – executado

exeqte. – exeqüente

Ex.^{mo} (Exmo.) – Excelentíssimo

exto. – excepto

exte. – excipiente

F

FAMURS – Federação das Associações de Municípios do Rio Grande do Sul

FAO – *Food and Agricultural Organization* (Organização da Alimentação e Agricultura)

FARSUL – Federação da Agricultura do Estado do Rio Grande do Sul

FEARROZ – Federação das Cooperativas de Arroz

FEBEM – Fundação Estadual do Bem-Estar do Menor

FEBRABAN – Federação Brasileira das Associações de Bancos

FECOTRIGO – Federação das Cooperativas de Trigo e Soja do Rio Grande do Sul

FEEVALE – Federação dos Estabelecimentos de Ensino Superior em Novo Hamburgo

FENABAN – Federação Nacional dos Bancos

FEPAM – Fundação Estadual de Proteção Ambiental

FETAG – Federação dos Trabalhadores na Agricultura do Estado do Rio Grande do Sul

fev. – fevereiro

FGTS – Fundo de Garantia por Tempo de Serviço

FGV – Fundação Getúlio Vargas

FIERGS – Federação das Indústrias do Estado do Rio Grande do Sul

FINSOCIAL – Fundo de Investimento Social

FIPEME – Financiamento para as Pequenas e Médias Empresas

F. J. – Faça-se justiça.

fl.; fls.; fl. 7v.; fl. 7 e v. – folha; folhas; verso da folha 7; folha 7 e verso

FMI – Fundo Monetário Internacional

FUMSA – Fundação Municipal de Saúde

FUNABEM – Fundação Nacional do Bem-Estar do Menor

FUNAI – Fundação Nacional do Índio

FUNRURAL – Fundo de Assistência e Previdência do Trabalhador Rural

G

g – grama(s)

GATT – *General Agreement on Tariffs and Trade* (Acordo Geral de Tarifas e Comércio)

GLP – Gás Liquefeito de Petróleo

H

h – hora(s)

h. – honorável

ha – hectare(s)

HC – *habeas corpus* (hábeas, hábeas-córpus)

HD – *habeas data*

I

IAA – Instituto do Açúcar e do Alcool

IAB – Instituto dos Advogados Brasileiros

IBAMA – Instituto Brasileiro do Meio Ambiente e dos Recursos Naturais Renováveis

IBGE – Instituto Brasileiro de Geografia e Estatística

IBOPE – Instituto Brasileiro de Opinião Pública e Estatística

IBV – Índice da Bolsa de Valores do Rio de Janeiro

ICMS – Imposto sobre Circulação de Mercadorias e Serviços

IES – Instituto de Ensino Superior (pl.: IESs)

i. é – isto é

i. e. – *id est*

IGP-DI – Índice Geral de Preços – Disponibilidade Interna

IGP-M – Índice Geral de Preços de Mercado

Il.^{mo} ou **Ilmo.** – Ilustríssimo (NUNCA Ilm.^o)

IML – Instituto Médico Legal

inc., incs. – inciso, incisos

INCRA – Instituto Nacional de Colonização e Reforma Agrária

INPC – Índice Nacional de Preços ao Consumidor

INPI – Instituto Nacional de Propriedade Industrial

INPM – Instituto Nacional de Pesos e Medidas

IN-SAT – Instrução Normativa da Superintendência da Administração Tributária

INSS – Instituto Nacional do Seguro Social

invdo. – inventariado

invte. – inventariante

IOF – Imposto sobre Operações Financeiras

IPC – Índice de Preços ao Consumidor

IPCA – Índice de Preços ao Consumidor Acumulado

IPI – Imposto sobre Produtos Industrializados

IPM – Inquérito Policial-Militar

ISO 9000 – *International Organization for Standardization* (Organização Internacional de Normalização: Série de Normas ISO 9000)

J

j. – julgado(a)

J. A. – Junte-se em apenso.

jan. – janeiro

JARI – Junta Administrativa de Recursos de Infrações

JEC – Juizado Especial Cível

JECRIMA – Juizado Especial Criminal Adjunto

JECrim. – Juizado Especial Criminal

JTARGS – Julgados do Tribunal de Alçada do Estado do Rio Grande do Sul

jul. – julho

jun. – junho

JUTACrim. – Julgados do Tribunal de Alçada Criminal

K

kg – quilograma(s)

km – quilômetro(s)

L

LADV – Licença para Aprendizagem de Direção Veicular

LBC – Letra do Banco Central (pl.: LBCs)

LCP – Lei das Contravenções Penais

LDA – Lei dos Direitos Autorais

LEF – Lei das Execuções Fiscais

LEP – Lei de Execução Penal

LICC – Lei de Introdução ao Código Civil

LOM – Lei Orgânica do Município (seguido do nome do Município e sigla do Estado a que pertence. Ex.: LOM/PA/RS)

LOMAN – Lei Orgânica da Magistratura Nacional

Lt.^{da} (Ltda.) – Limitada

LTN – Letra do Tesouro Nacional (pl.: LTNs)

LUG – Lei Uniforme de Genebra

M

m – metro(s)

mai. – maio (preferir a forma por extenso)

mar. – março

MAer. – Ministério da Aeronáutica

MCE – Mercado Comum Europeu

M. D. – Mui(to) Digno(a)

MERCOSUL – Mercado Comum do Cone Sul

min – minuto(s)

Min.^a (forma preferencial) ou **Mina.** – Ministra

MM. – Meritíssimo(a)

MP – Ministério Público; medida provisória

MS – Mandado de Segurança

MSC – Mandado de Segurança Coletivo

N

NAF – Núcleo de Assistência Familiar

NASDAQ (*National Association of Securities Dealers Automated Quotation*) – índice da bolsa de valores de empresas de alta tecnologia dos Estados Unidos

nodo. – notificado

note. – notificante

nov. – novembro

O

OAB – Ordem dos Advogados do Brasil

ob. – obra(s)

obs. – observação, observações

OEA – Organização dos Estados Americanos

of. – ofício

OGMs – Organismos Geneticamente Modificados

OMS – Organização Mundial da Saúde

ONG – Organização Não-Governamental (pl.: ONGs)

ONS – Operador Nacional do Sistema Elétrico

ONU – Organização das Nações Unidas

OPEP – Organização dos Países Exportadores de Petróleo

OTAN – Organização do Tratado do Atlântico Norte

op. cit. – *opere citato* (na obra citada); *opus citatum* (a obra citada)

opte. – oponente

out. – outubro

P

PAD – Processo Administrativo Disciplinar

par. ou **§**, **pars.** ou **§§** – parágrafo, parágrafos

PASEP – Programa de Formação do Patrimônio do Servidor Público

PEPA – Parcela de Estímulo à Pesquisa Agropecuária

PF – Polícia Federal

p. ex. – por exemplo

p., **pp.** – página, páginas

pg. – pago, pagou

Ph. D. – *Philosophiae Doctor*

PIB – Produto Interno Bruto

PIS – Plano de Integração Social

p. p. – por procuração; próximo passado

pq. – porque

Pq. – Parque (toponimicamente)

PROCON – Programa Estadual de Defesa do Consumidor

PROCONVE – Programa de Controle de Poluição do Ar por Veículos Automotores

prof. (profs.) – professor (professores)

prof.^a (prof.^{as}), profa. (profas.) – professora (professoras)

P. R. I. – Publique-se, registre-se, intime-se.

P. R. e C. J. – Pede recebimento e cumprimento de justiça.

P. R. e J. – Pede recebimento e justiça.

proc. – processo; procuração

P. S. – *post scriptum*

Q

ql. – quilate(s)

R

r. – respeitável (sentença)

R. – Rua (toponimicamente)

R., RR. – réu, réus

RDB – Recibo de Depósito Bancário (pl.: RDBs)

RE – Recurso Extraordinário (STF) (pl.: REs)

recco. – recorrido

recte. – recorrente

reg. – regimento; regular

rel. – relatório

Rel. – Relator

Rel.^a, Rela. – Relatora

RENAVAM – Registro Nacional de Veículos Automotores

reqdo. – requerido

reqte. – requerente

REsp – Recurso Especial (STJ) (pl.: REsps)

RIMA – Relatório de Impacto do Meio Ambiente

RISTF – Regimento Interno do Supremo Tribunal Federal

RISTJ – Regimento Interno do Superior Tribunal de Justiça

RJTJRGs – Revista de Jurisprudência do Tribunal de Justiça do Estado do Rio Grande do Sul

RJU – Regime Jurídico Único

RMS – Reexame em Mandado de Segurança (pl.: RMSs)

RN – Reexame Necessário (pl.: RNs)

RO – recurso ordinário

RR – Recurso de Revista

RSTJ – Revista do Superior Tribunal de Justiça

RTCE – Revista do Tribunal de Contas do Estado do Rio Grande do Sul

S

S. A. ou **S/A** – sociedade anônima (ex.: Banco do Brasil S/A)

SA – sociedade anônima (sigla da empresa mercantil; p. ex.: Lei das SAs)

sal. min. ou **SM** – salário mínimo

s – segundo(s)

s. d. – sem data

SEAP – Secretaria Especial de Abastecimento e Preços

SEBRAE – Serviço Brasileiro de Apoio às Micro e Pequenas Empresas

s., ss. – seguinte, seguintes

SENAC – Serviço Nacional de Aprendizagem Comercial

SENAI – Serviço Nacional de Aprendizagem Industrial

SERASA – Centralizadora dos Serviços dos Bancos S/A (nova razão social de: Serviços de Assessoria S/A)

SERPRO – Serviço Federal de Processamento de Dados

SESC – Serviço Social do Comércio

SESI – Serviço Social da Indústria

set. – setembro

SFH – Sistema Financeiro da Habitação

SIJ – Serviço de Informações Judiciárias

SIMPLES – Sistema Simplificado de Pagamento de Impostos

s/m ou **s. m.** – sua mulher

S. M. J. ou **s. m. j.** – salvo melhor juízo

s. n. – sem nome

SNDC – Sistema Nacional de Defesa do Consumidor

SPB – Sistema de Pagamentos Brasileiro

SPC – Serviço de Proteção ao Crédito

sr. (srs.); sr.^a (sr.^{as}), sra. (sras.) – senhor (senhores); senhora (senhoras)

sr.^{ta} (sr.^{tas}), srta. (srtas.) – senhorita (senhoritas)

STF – Supremo Tribunal Federal

STJ – Superior Tribunal de Justiça

STM – Superior Tribunal Militar

SUSEP – Superintendência de Seguros Privados

SUSEPE – Superintendência de Serviços Penitenciários

T

t – tonelada(s)

TACívSP – Tribunal de Alçada Cível de São Paulo

TACrimSP – Tribunal de Alçada Criminal de São Paulo

TARF – Tribunal Administrativo de Recursos Fiscais

TARGS – Tribunal de Alçada do Rio Grande do Sul

Taxa SELIC – Sistema Especial de Liquidação e de Custódia

tb. – também

TBF – Taxa Básica Financeira

TCE – Tribunal de Contas do Estado

TCU – Tribunal de Contas da União

TDA – Título da Dívida Agrária (pl.: TDAs)

TEC – Tarifa Externa Comum do Mercosul

TED – Transferência Eletrônica Disponível

tel. – telefone

test. – testemunha

TFP – Sociedade Brasileira de Defesa da Tradição, Família e Propriedade

TFR – Tribunal Federal de Recursos

TIT – Termo de Infração de Trânsito

TJ – Tribunal de Justiça

TJLP – Taxa de Juros de Longo Prazo

TJRGS – Tribunal de Justiça do Estado do Rio Grande do Sul

TR – Taxa de Referência

TRD – Taxa de Referência Diária

TRE – Tribunal Regional Eleitoral

TRF – Tribunal Regional Federal (seguida da região, p. ex.: TRF-4ª)

TRT – Tribunal Regional do Trabalho (seguida da região, p. ex.: TRT-4ª)

TSE – Tribunal Superior Eleitoral

TST – Tribunal Superior do Trabalho

U

u. – unânime

UDR – União Democrática Ruralista

UFIR – Unidade Fiscal de Referência (pl.: UFIRs)

UFM – Unidade Financeira Municipal

UGAPOCI – União Gaúcha de Policiais Civis

UIF/RS – Unidade de Incentivo Fundopem/RS

UNE – União Nacional dos Estudantes

UNESCO – Organização das Nações Unidas para a Educação, Ciência e Cultura

UNICEF – Fundo das Nações Unidas para a Infância

UNISINOS – Universidade do Vale do Rio dos Sinos

UPF – Unidade-Padrão Fiscal

URC – Unidade de Referência de Custas

URE – Unidade de Referência de Emolumentos

V

V – volt

Varig, S. A.

v. – *vide*

var. – variação

v. g. – *verbi gratia*

ven. ou **v.** – venerando (acórdão)

V. Ema. Revma. – Vossa Eminência Reverendíssima (Cardeal)

V. Exa. – Vossa Excelência (pl.: V. Exas.)

V. Exa. Revma. – Vossa Excelência Reverendíssima (Arcebispo e Bispo)

V. Maga. – Vossa Magnificência (Reitor de Universidade)

vol., vols. – volume, volumes

VRG – Valor Residual Garantido

V. S. – Vossa Santidade (Papa)

V. S.^a, V. Sa. (V. S.^{as}, V. Sas.) – Vossa Senhoria (Vossas Senhorias)

v. u. – voto unânime

Z

ZH – Zero Hora

PROCESSO

HABEAS

REEXAME

AÇÃO

RECURSO

CAUTELAR

MANDADO

ABREVIATURAS E SIGLAS

NA NOMENCLATURA

DOS FEITOS

QUEIXA

ASSISTÊNCIA

EMBARGOS

AGRAVO

APELAÇÃO

PROCESSO

Ação Declaratória – **ADcl**

Ação Direta de Inconstitucionalidade – **ADIn**

Ação Rescisória – Execução – **AResc-Ex**

Ação Rescisória – **AResc**

Agravo – **Ag**

Agravo Interno – **AInt**

Agravo em Embargos Infringentes – **AEmblnf**

Agravo de Instrumento – **AI**

Agravo de Instrumento – STJ/STF – **AI-STJ/STF**

Agravo Regimental – **AgRg**

Apelação Cível – **AC**

Apelação Criminal – **ACr**

Apelação e Reexame Necessário – **ARN**

Assistência Judiciária Gratuita – **AJud**

Carta de Ordem – **CO**

Carta Precatória – **CPrec**

Carta Testemunhável – **CTest**

Cautelar Inominada – **CInom**

Conflito de Competência – **CComp ou CCpt**

Conflito de Jurisdição – **CJur**

Correição Parcial – **CParc**

Desaforamento – **Desaf**

Embargos de Declaração – **EDcl**

Embargos Declaratórios no Recurso Extraordinário – **EDcIRE**

Embargos à Execução – **EExec**

Embargos Infringentes – **EI**

Embargos de Nulidade – **ENul**

Exceção da Verdade – **ExVerd**

Exceção de Suspeição – **ExSusp**

Exceção de Suspeição, Impedimento e Incompetência – **ExSuspII**

Execução – **Exec**

Habeas Corpus (ou Hábeas-Córpus) – **HC**

Habeas Data – **HD**

Habilitação – **Hab**

Impugnação ao Pedido de Assistência Judiciária – **IPAJ**

Impugnação ao Valor da Causa – **IVC**

Incidente de Impugnação – **limp**

Incidente de Inconstitucionalidade – **IIn**

Inquérito Policial – **IP**

Mandado de Injunção – **MI**

Mandado de Segurança – **MS**

Medida Cautelar – **MC**

Notícia-Crime – **NCr**

Notificação Judicial – **NJ**

Outros Feitos – **OF**

Outros Incidentes – **OI**

Pedido de Suspeição Liminar/Execução de Sentença – **PSL**

Pedido de Arquivamento – **PArq**

Pedido de Exame – **PEx**

Processo-Crime – **PCr**

Processo de Execução – **PExec**

Queixa-Crime – **QCr**

Reabilitação – **Reab**

Recurso de Decisão de Hábeas – **RDHC**

Recurso de Ofício em Sentido Estrito – **ROSE**

Recurso em Sentido Estrito – **RES**

Recurso de Ofício – **ROf**

Revisão Criminal – **RvCr**

Recurso Especial – **REsp**

Recurso Extraordinário – **RE**

Recurso Extraordinário e Especial – **REEsp**

Recurso Ordinário em Mandado de Segurança – **ROMS**

Reexame Necessário – **RN**

Representação – **Rep**

Restauração de Autos – **RA**

Termo Circunstanciado – **TC**

Uniformização de Jurisprudência – **UJur**

OBRAS CONSULTADAS

FERREIRA, Aurélio Buarque de Holanda. Novo dicionário da língua portuguesa. 2ª ed. Rio de Janeiro: Nova Fronteira, 1997.

KASPARY, Adalberto J. Habeas verba. 8ª ed. revista e ampliada. Porto Alegre: Livraria do Advogado, 2005.

KASPARY, Adalberto J. O verbo na linguagem jurídica – acepções e regimes. 6ª ed. revista e ampliada. Porto Alegre: Livraria do Advogado, 2005.

KASPARY, Adalberto J. Português para profissionais – atuais e futuros. 22ª ed. Porto Alegre: Edita, 2003.

KASPARY, Adalberto J. Redação oficial – normas e modelos. 17ª ed. Porto Alegre: Edita, 2004.

LUFT, Celso Pedro. Grande manual de ortografia. Rio de Janeiro: Globo, 1985.

